

ZAWSZE Z TOBĄ

# tygodnik

Nr 36(102) 6 – 12 września 2013  
INDEKS 238406 ISSN 1898-6927  
NAKŁAD 30 000 EGZ.

# Podlaski

BIAŁA PODLASKA RADZYŃ PODLASKI MIĘDZYRZEC PODLASKI PARCZEW TERESPOL



TYGODNIK BEZPŁATNY WWW.TYGODNIKPODLASKI.PL

DOŁĄCZ DO NAS



# REKORD ŚWIATA!!!

28-letni Jakub Przygoński, jeden z najbardziej utalentowanych motocyklistów rajdowych na świecie, 3 września na białskim lotnisku ustanowił nowy rekord świata w jeździe w drifcie

## ZABYTKI W OBIEKTYWIE

PODLASIE | 2

Niekwestionowaną wartością dodaną, jaką niesie przesłanie konkursu będzie – poza szansą uzyskania finansowej nagrody – poszerzenie wiedzy o zabytkowym miejscach i budowlach – materialnej spuściznie naszych przodków. Na Podlasiu to dziedzictwo jest i bogate, i urozmaicone.



## BÓG, BOKS I WARTOŚCI

BIAŁA PODLASKA | 2

Gościł w Białej Tomasz Adamek, najbardziej – obok Krzysztofa Włodarczyka – utytułowany i znany w świecie polski bokser ostatnich lat. Pierwszy Polak, który zdobył nagrodę „Muhammad Ali Giant Athlete Award” za wybitne osiągnięcia sportowe i postawę poza ringiem.

## DOKĄD ZMIERZA POLSKIE ROLNICTWO

PODLASIE | 4

Historia i perspektywy. Garść uwag nie tylko na marginesie trwających dożynek, zbiorów owoców i warzyw, ale i rozmyślań nad sytuacją naszego rolnictwa.



## WYDARZENIE TYGODNIA

## Bóg, boks i wartości

## BIAŁA PODLASKA

W minionym tygodniu nasze miasto odwiedził Tomasz Adamek, były mistrz świata federacji IBF, IBO oraz WBC, jeden z najlepszych polskich bokserów ostatnich lat. Celem jego wizyty była promocja napoju energetycznego w jednym z białskich lokali. Dzięki temu wielu białaczan mogło spotkać się oko w oko z mistrzem,

otrzymać autograf i zamienić kilka słów. Warto tu dodać, że Tomasz jest człowiekiem głęboko wierzącym. Nieraz podkreślał, jakie wartości są najbliższe jego sercu. Zadziwiająca jest spontaniczność boksera. On do Boga odwołuje się naturalnie. To nie jest sztuczne czy demonstracyjne. Taki po prostu jest. Wśród celebrytów i sportowców to w końcu niezbyt częste zachowanie. PF



Nasz felietonista Dariusz Stefaniuk z mistrzem

## INICJATYWA TYGODNIA

## Tajemnice Rezerwatu Jata

## RADZYŃ PODLASKI

Radzyńskie Stowarzyszenie dla Kultury „Stuk-Puk” oraz Agencja Pastel con Arte zapraszają 6 września o godz. 18 na wernisaż wystawy „Tajemnice Rezerwatu Jata”. Na wystawie zaprezentowane zostaną zdjęcia wykonane podczas ple-

neru fotograficznego w rezerwacie Jata, zorganizowanego z inicjatywy Roberta Wysokińskiego. Fotografie przedstawiają zróżnicowaną faunę i florę, piękno krajobrazu oraz bogactwo przyrody jednego z najstarszych rezerwatów w Polsce. Wernisaż odbędzie się w galerii Trzy Okna (Pałac Potockich).

**Stowarzyszenie Krzewienia Edukacji Finansowej**

**Masz problemy finansowe lub potrzebujesz porady prawnej? Oferujemy:**

- BEZPŁATNĄ pomoc w zakresie poradnictwa finansowego, prawnego i doradztwa konsumenckiego
- wsparcie w rozwiązywaniu kłopotów finansowych wynikających z nadmiernego zadłużenia

**UWAGA!**  
nie rozstrzygamy kwestii i pomocy finansowej

Biuro: Centrum Doradztwa Finansowego i Konsumenckiego  
21-500 Biała Podlaska, ul. Francuska 136, tel. (83) 411 10 47  
email: oddfilc-bialapodlaska@skof.pl www.skof.pl

## Dyżury dziennikarzy

Godz. 8.00 – 16.00

Tel. 83 411 50 12, 83 411 50 13

Poniedziałek: Piotr Frankowski

(pfrankowski@tygodnikpodlaski.pl)

Wtorek: Wojciech Hrynkiewicz

(whrynkiewicz@tygodnikpodlaski.pl)

Środa: Wojciech Hrynkiewicz

(whrynkiewicz@tygodnikpodlaski.pl)

Czwartek: Ewelina Burda

(eburda@tygodnikpodlaski.pl)

Piątek: Ilona Gabrylewicz

(igabrylewicz@tygodnikpodlaski.pl)

## ADRES REDAKCJI:

ul. Francuska 136, 21-500 Biała Podlaska  
tel. 83 411 50 12, 83 411 50 13, fax 83 411 50 14  
redakcja@tygodnikpodlaski.pl

WYDAWCA: APELLA Spółka Akcyjna

ul. Legionów 126-128, 81-472 Gdynia

REDAKTOR NACZELNY: Wojciech Sumliński

(wsumlinski@tygodnikpodlaski.pl)

ZESPÓŁ: Wojciech Hrynkiewicz (koordynator projektu), Ewelina Burda (Biała Podlaska), Piotr Frankowski (sport), Ilona Gabrylewicz (Parczew, Radzyń Podlaski)

REKLAMA: reklama@tygodnikpodlaski.pl

ikowalska@tygodnikpodlaski.pl, tel. 83 411 50 12

tygodnik  
**Podlaski**  
TYGODNIK BEZPŁATNY

Nakład 30 000

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamawianych nie zwracamy. Nie ponosimy odpowiedzialności za treść ogłoszeń, reklam, publikacji sponsorowanych i promocyjnych.

## PREMIERA TYGODNIA

## „To nie koniec świata” w niedzielę!

## BIAŁA PODLASKA

8 września telewizja Polsat wyemituje pierwszy odcinek serialu „To nie koniec świata”, którego akcja dzieje się m.in. w Białej Podlaskiej. Główni bohaterowie serialu – Paweł (Krystian Wieczorek) i Anna (Karolina Gorczyca) – pochodzą z dwóch różnych światów. On jest w Warszawie przebojowym menadżerem. Uwielbia miejski gwar, wygodę i luksusowe auta. Ona kocha naturę i pracę z młodymi piłkarzami z klubu sportowego w Białej Podlaskiej. On jest „elastyczny” i bez skrupułów, ona – uparta i ma twarde zasady moralne. Ale przeciwności się przyciągają... Czy połączy ich w końcu miłość? Premiera serialu o godz. 22.00. EB



## IMPREZA TYGODNIA

## Dożynki

## PARCZEW

W minioną niedzielę odbyły się dożynki powiatu parczewskiego. Po raz pierwszy miasto Parczew było gospodarzem uroczystości. Obchody Powiatowego Święta Plonów rozpoczęła uroczysta Msza Święta w intencji rolników, której przewodził ks. prałat Tadeusz Lewczuk. Później barwny korowód z wieńcami dożynkowymi przeszedł na plac Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, gdzie kontynuowano uroczystości: ceremonia dożynkowa i część artystyczna w wykonaniu zespołów ludowych z poszczególnych gmin. Wybrano też najładniejszy wieńiec dożynkowy: najpiękniejszy przygotowali



w tym roku mieszkańcy Tyśmienicy. Na specjalnie przygotowanych stoiskach dożynkowych można było skosztować regio-

nalnych specjałów. Świętowanie tegorocznych dożynek zakończył występ zespołu Boys i zabawa z DJ-em.

## KONKURS TYGODNIA

## Polskie zabytki w obiektywie

## PODLASIE

1 września rozpoczęła się trzecia edycja konkursu „Wiki lubi zabytki” – największego konkursu fotograficznego w Polsce, który – pod patronatem Narodowego Instytutu Dziedzictwa – trwać będzie do końca miesiąca. Ideą konkursu jest tworzenie bazy fotografii polskich zabytków, które ilustrować będą hasła na ich temat publikowane w Wikipedii. To możliwość nie tylko umieszczenia zdjęcia swojego autorstwa w encyklopedii, ale i szansa na nagrodę pieniężną. Przewidziane są również specjalne wyróżnienia (750 zł, 1,5 tys. zł oraz 2 tys. zł) dla osób, które prześlą największą liczbę dobrych jakościowo zdjęć polskich zabytków, szczególnie jeżeli nie miały one dotąd swojego oblicza w Wikimedia Commons. Warto przy tej okazji wspomnieć o Zespole Pałacowo-Parkowym w Cieleśnicy, który został odrestaurowany przez właścicieli firmy odzieżowej Bialcon. 5 września nastąpiło oficjalne otwarcie



5 września nastąpiło oficjalne otwarcie obiektu hotelowego „Pałac Cieleśnica”. Jego obecnymi właścicielami są Barbara i Dariusz Chwesiukowie, którzy prowadzą firmę odzieżową Bialcon

objektu, w którym oprócz bazy hotelowej przygotowano salę balową, mini SPA, restaurację i dwie sale konferencyjne. Jak mówi Barbara Chwesiuk, szefowa Bialconu w zabytkowym pałacu utrzymano stylowe aranżacje wnętrz nawiązujące do art-deco i modernizmu. – Chcielibyśmy, aby miejsce stało się nie tylko obiektem

hotelarskim, ale również ośrodkiem kultury i miejscem produkcji wyrobów rzemieślniczych. Planujemy organizację różnorodnych warsztatów i szkoleń w wielu dziedzinach rzemiosła – zapowiada Chwesiuk. Spektakularną metamorfozę cieleśnickich włości można zobaczyć na stronie www.cieselnica.com.

NA KRÓTKO

## Dożynki gminne

RUDNIKI, WYSOKIE, PUCHACZE, SITNO

Również 8 września br. o godz. 11 rozpoczyna się mszą polową w Rudnikach Dożynki Gminy Międzyrzec Podlaski. Od godz. 12 trwać będą prezentacje wieńców i stoisk, występy zespołów ludowych i degustacja potraw, które zakończy zabawa pod gwiazdami z zespołem Qantes.

## Zapisy na zajęcia BCK

BIALA PODLASKA

Bialskie Centrum Kultury zachęca do zapisów do kół zainteresowań. Prowadzony jest m.in. nabór na kursy językowe, kursy tańca towarzyskiego, nowoczesnego, kursy rysunku i innych technik plastycznych. Uruchomiony zostanie ponadto nowy kurs, jedyny taki w mieście – kurs języka esperanto. Więcej szczegółów na stronie internetowej BCK.

## Spotkanie z posłem

PARCZEW

9 września br. w Sali konferencyjnej Urzędu Miasta w Parczewie odbędzie się spotkanie z posłem Jackiem Sasinem.

## Droga nr 63 w remoncie

KOMARÓWKA PODLASKA

Rozpoczął się remont drogi krajowej nr 63 Radzyń Podlaski – Wisznice na odcinku między Komarówką a Bojanówką. Już w marcu br. senator Grzegorz Bierecki interweniował w tej sprawie u Bogdana Borusewicza, marszałka Senatu RP oraz u Sławomira Nowaka, ministra transportu, budownictwa i gospodarki morskiej.

## Jak na poligonie

BIALA PODLASKA

Muzeum Południowego Podlasia zaprasza na otwarcie ekspozycji pt. „Na poligonie. Wojska Lądowe Sił Zbrojnych PRL 1970-1989”. Wernisaż wystawy zorganizowanej dzięki zbiorom Grzegorza Kurpety i Muzeum Wojska w Białymstoku odbędzie się 13 września o godz. 18. Wystawa będzie czynna do 1 grudnia.

## Festiwal sękaczy

ROSKOSZ

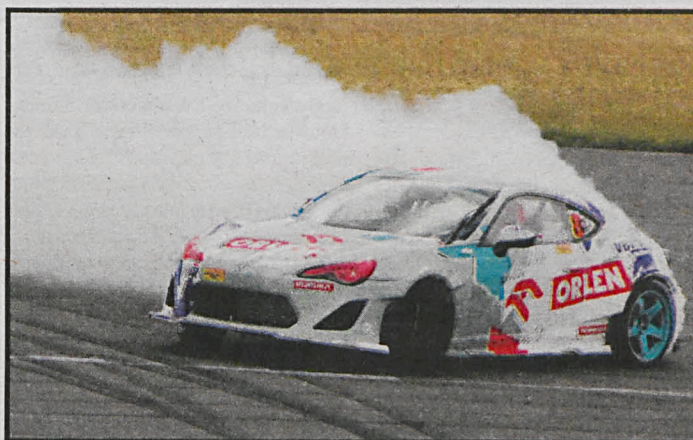
II Biały Festiwal Sękaczy odbędzie się 8 września br. w godz. 12 – 17 w Europejskim Centrum Kultury i Wychowania OHP w Roskoszy. W programie m.in.: konkurs na największy i najsmaczniejszy sękacz połączony z degustacją oraz konkurs piosenki biesiadnej.

# REKORD PRZYGOŃSKIEGO NA BIALSKIM LOTNISKU

BIALA PODLASKA

Zawrotna prędkość, kłęby dymu, ryk silnika i on – jeden z najbardziej utalentowanych motocyklistów rajdowych na świecie. 3 września na dawnym lotnisku wojskowym w Białej Podlaskiej Jakub Przygoński pobił światowy rekord Guinnessa prędkości jazdy w drifcie.

Zawodnik Orlen Team osiągnął prędkość – 217 km/h i tym samym pokonał poprzedni rekord – 183,3 km/h który należał do Niemca Alexa Graefta. Przygoński znany przede wszystkim jako wielokrotny uczestnik legendarnego Dakaru, zajmuje się również driftingiem. – Obok jazdy motocyklem to moja druga motoryzacyjna pasja. O pobiciu rekordu Guinnessa w drifcie myślałem od dawna, ale dopiero teraz dysponuję odpowiednim sprzętem – Toyotą GT86 o mocy 1068 KM. To prawdziwy skarb skonstruowany w Polsce. Poza tym lotnisko w Białej Podlaskiej jest idealne do driftingu – długa prosta, odpowiednia nawierzchnia i szeroki pas – mówił przed startem rajdowca. Na czym polega drifting? To technika jazdy autem w poślizgu kontrolowanym, która wywodzi się z Japonii. Cel jazdy to zerwanie przyczepności kół samochodu z nawierzchnią, i kontrolowanie poślizgu na możliwie najdłuższym odcinku. Bicie rekordu Guinnessa wiązało się z pewnymi procedurami nadzorowanymi przez Pravina Patela, członka jury Księgi Rekordów Guinnessa. – Zgodnie z zasadami Przygoński musi wprowadzić auto w drift przy prędkości co najmniej 183,3 km/h i przejechać odcinek pomiarowy o długości 50 metrów samochodem wychylonym o minimum



30 stopni. W celu zapewnienia bezpieczeństwa podczas próby niezbędny jest odcinek rozbiegowy o długości min. 1000 metrów oraz pas szerokości 50 metrów na wejście w drift i uzyskanie odpowiedniego kąta wychylenia samochodu – wyjaśniał Patel. Po trzech próbach wszystko stało się jasne – 28-letni Jakub Przygoński to nie tylko świetny motocyklista rajdowy, ale również mistrz driftingu. – Jestem zadowolony, bo tutaj nie chodzi tylko o ryzyko, do jazdy w drifcie trzeba się przygotować i trenować, mieć wiedzę. Moje auto dobrze się sprawowało, chociaż silny wiatr utrudniał złapanie prędkości – powiedział dziennikarzom nowy rekordzista. Dlaczego zawodnik Orlen Team podjął się takiego wyzwania? – Drifting daje ekstremalne przeżycia, które trudno porównać do czegokolwiek, uwielbiam dreszczyk adrenaliny i tętno na poziomie 160 – przyznał. Co ciekawe, polskiemu rajdowcowi udało się jeszcze jeden wyczyn – w swojej Toyocie GT86 stanął do

wyścigu z samolotem odrzutowym TS-11 Iskra. Po przejechaniu ponad 1200 m jako pierwsza linię mety osiągnęła Toyota GT86 z prędkością 250 km/h, nieznacznie wyprzedzając TS-11 Iskrę, która mknęła 233 km/h. Niecodzienne wydarzenie na białskim lotnisku stanowiły przedsmak prawdziwej motoryzacyjnej gratki. – 21 września na Stadionie Narodowym w Warszawie odbędzie się edycja specjalna międzynarodowej imprezy Verva Street Racing. W akcji zobaczyć będzie można znanych rajdowców z Polski i zza granicy, będą wyścigi, pokazy, występy kaskaderów. Poza tym że specjalnym show przyjeżdżają twórcy programu BBC „Top Gear” Jeremy Clarkson, Richard Hammond oraz James May – wylicza Leszek Kurnicki z PKN ORLEN. Natomiast 28-letni rajdowiec po imprezie na Stadionie Narodowym wybiera się do Hiszpanii, gdzie na pustynnych piaskach rozpoczyna przygotowania do Dakaru.

EWELINA BURDA

NA KRÓTKO

## „Zdrowa” konferencja

BIALA PODLASKA

Bialska AWF organizuje II Krajową Konferencję „Żywność – aktywność fizyczna – promocja zdrowia w zapobieganiu chorobom cywilizacyjnym”, która odbędzie się 13-14 września w Białej Podlaskiej. Konferencja skierowana jest do pracowników naukowo-dydaktycznych kultury fizycznej, ochrony zdrowia, dietetyków oraz wszystkich zainteresowanych tematyką.

## Święto plonów

JABŁOŃ

Gmina Jabłoń zaprasza 8 września na Gminne Święto Plonów Paszenki 2013. Program: 11.45 zbiórka uczestników pod kościołem pw. Św. Trójcy w Paszenkach, 12.00 uroczysta Msza Św., 13.15 przemarsz korowodu na plac WDK, 13.30 prezentacja sołectw, 13.45 ceremonia dożynekowy, 14.30 blok artystyczny i rozrywki.

## Atrakcje w Barwnej

BIALA PODLASKA

Miejska Biblioteka Publiczna i biblioteka „Barwna” zachęcają do udziału w akcji „Fantastyczna biblioteka w realu”. W programie m.in. 11 września, godz. 18 – projekcje filmów, m.in. „Ody do radości”, 12 września, od godz. 10 – Dzień Gier Wszelakich (planszowych, RPG, PS3), 13 września, godz. 17 – Bal Fantastycznych Czytelników. Zwierczeniem będzie spotkanie z Konradem Modzelewskim, komikiem i iluzjonistą, które odbędzie się 13 września o godz. 18.

## Urok wiejskiego liceum

MILANÓW

„Wśród drzew, ukryta w winorośli, Z daleka od ruchliwych dróg. My w niej stajemy się dorośli. Przechodząc przez matury próg...”. Słowa hymnu Liceum Ogólnokształcącego im. Marii Konopnickiej w Milanowie oddają piękno i urok tej szkoły, oraz jej rolę w życiu absolwentów i obecnych uczniów. Siedzibą liceum jest zabytkowy zespół pałacowo-dworski, należący niegdyś do słynnego na Podlasiu rodu Czetyrtyńskich. Jego kameralne wnętrza sprawia, iż uczniowie czują się

tu jak w domu. Szkoła jest otoczona XIX-wiecznym parkiem, urządzonym w stylu angielskim. Całość stanowi niepowtarzalny klimat do wszechstronnego kształtowania osobowości młodego pokolenia Polek i Polaków, dumnych ze swojej historii i tradycji. W liceum dziennym funkcjonuje klasa humanistyczna (z edukacją dziennikarską) oraz klasa mundurowa (z edukacją pożarniczą/policyjną). W Policealnej Szkole dla Dorosłych można uzyskać dyplom technika administracji, turystyki wiejskiej lub informatyka.

SŁAWOMIR LANGA



Szkoly za DARMO!

Dwuletnie i Jednoroczne Szkoly Policealne (NIE WYMAGAMY MATURY) Liceum Ogólnokształcące dla Dorosłych Kursy

### Najpopularniejsze kierunki:

- administracja
- bhp
- drogownictwo
- geodeta
- informatyka
- kosmetyka
- rachunkowość
- turystyka wiejska
- eksploatacja portów i terminali
- florysta
- agent celny
- biomasaż
- dekorator wnętrz
- grafika komputerowa
- ekspedytor
- opiekunka środowiskowa
- terapeuta ds. uzależnień
- wizażystka/stylistka



Biała Podlaska  
ul. Brzeska 19,  
tel. 83 343 81 18  
Siedlce  
ul. Kilińskiego 16/9,  
tel. 25 644 78 15

nieodpłatne zaświadczenia do ZUS, KRUS, MOPS i WKU  
infolinia: 801 100 777  
www.zak.edu.pl  
\* szczegóły i regulamin oferty dostępne w sekretariacie

## NA KRÓTKO

Internet –  
wróg czy przyjaciel

## BIAŁA PODLASKA

Biblioteka „Barwna” zaprasza na szkolenie w ramach akcji „Fantastyczna Biblioteka”. Szkolenie, które odbędzie się 9 września (godz. 11-14), dedykowane jest rodzicom, nauczycielom i bibliotekarzom. Tematyka dotyczy gier komputerowych, wirtualnej przestrzeni oraz młodych internautów. Szkolenie poprowadzi trener z fundacji Dzieci Niczyje.

## Podpalacz

## DOŁHA

Międzyrzeccy policjanci zatrzymali 19-latkę pod zarzutem trzech podpaleni: dwóch w leśnictwie Dołha i jednego w leśnictwie Witoroż. Ogień objął kilka hektarów lasów. Można zrozumieć motywy złodzieja: kradnie, żeby zyskać (pomijając moralne aspekty sprawy: VII przykazanie – Nie kradnij!). Czym jednak kierował się ten młody człowiek – może lubił sobie zapalić?

## Ogrodnik

## BIAŁA PODLASKA

Policjiny areszt zasilili plantator uprawiający we własnym domu marihuane w doniczkach.

## Policja nie odpuszcza

## GRABANÓW

Funkcjonariusze ustalili sprawcę wybięcia szyby w policyjnym radiowozie. Do zdarzenia doszło w połowie lipca podczas interwencji przy zwirowni w Grabanowie. Zatrzymany w ubiegły czwartek nastolatka przyznał się do winy.

## Mrówki w pociągu

## CHOTYLÓW

W pociągu relacji Terespol – Warszawa zatrzymanych zostało dwóch mieszkańców Częstochowy, w których bagażu znajdowało się 920 paczek papierosów bez polskich znaków akcyzy, czym narazili Skarbu Państwa na szkodę ponad 12 tys. zł.

## Złodziej ujęty

## BIAŁA PODLASKA

Policja zatrzymała sprawcę włamania i kradzieży, do jakiej doszło w połowie czerwca br. na pływalni przy ul. Akademickiej. Łupem złodzieja padły dokumenty, telefon komórkowy, pieniądze oraz karty bankomatowe. Zatrzymany mieszkaniec Poniatowej przyznał się do przestępstwa i dobrowolnie poddał się karze.

## TOMUŚ, TRZYMAJ SIĘ!

O dzieciach dotkniętych gangliozydozą mówi się „aniołki”. Dlaczego? Ta nieuleczalna i niezwykle rzadka choroba w zastraszającym tempie pustoszy organizm. Rokowania zwykle są podobne – maksymalnie dwa lata życia

## BIAŁA PODLASKA

O tym, że Tomek cierpi na uwarunkowaną genetycznie metaboliczną chorobę, Anna Skwierczyńska dowiedziała się, gdy synek miał 6 miesięcy. Teraz szkrab ma już dwa lata. – Dziecko urodziło się ssakiem, z licznymi wybroczynami na ciele. Kierowano nas od jednego specjalisty do drugiego. Tomuś przechodził różne badania, ale wciąż nie znaliśmy diagnozy. Dopiero w warszawskim Centrum Zdrowia Dziecka, gdzie udałam się zdesperowana i bezsilna, usłyszałam, że to gangliozydoza – jakaś „efemeryda”, która występuje raz na 152 tys. urodzeń – wspomina pani Anna. Geneza tej bezwzględnej choroby leży w niedoborze enzymu beta-galaktazydyzy wytwarzanego przez organizm, co prowadzi m.in. do odkładania związków tłu-

czowo-cukrowych w komórkach mózgu, które nie działają prawidłowo. – Każdego dnia walczę, aby ulżyć mu w cierpieniu. Tomek często zapada na zapalenie płuc albo oskrzeli, bo jego górne drogi oddechowe zalewa wydzielina, którą kilkanaście razy dziennie odsysam specjalnym ssakiem wprowadzanym przez nos. Ponadto kilka razy dziennie go inhaluję i oklepuję. Wszystko po to, aby nie dopuścić do kolejnego zapalenia, które nieodwracalnie go osłabia – wyjaśnia matka chłopca. Jeszcze kilka miesięcy temu szkrab śmiał się, gaworzył, poruszał rączkami i nóżkami. Obecnie chłopiec jest niemal nieruchomy, rzadko kiedy reaguje na innych. – Synek ma stwierdzoną padaczkę, niedoczynność tarczycy, uszkodzoną wątrobę, powiększoną śledzionę, miewa bezdech. Nieprzerwanie przyjmuje antybiotyki. Bywało, że podawa-

pozytywnych przykładów obywatelskich postaw godnych naśladowania nie trzeba szukać daleko. Młodzież z Terespoła postanowiła pomóc choremu na mukowiscydozę Mateuszowi Lewkowiczowi. Wolontariusze zorganizowali już kilka publicznych zbiórek, podczas których zgromadzili ponad 16 tys. złotych. 21-latek potrzebuje środków na odpowiedni sprzęt, a w przyszłości również na operację w zagranicznej klinice, gdzie podda się przeszczepowi płuc. Koszt takiej operacji to ok. 500 tys. zł.

## Polskie rolnictwo - czas dożynek i czas dorzynania

## PODLASIE

Rząd powinien rządzić. Nasz, obecny, przez całą poprzednią kadencję jedynie administrował państwem, koncentrując się na opanowywaniu swojakami lukratywnych stanowisk oraz wyciszeniu przedwyborczych obietnic o polskiej Zielonej Wyspie wśród fal światowego kryzysu. Częste infekcje w postaci afer natychmiast zamiatano pod dywan. W obecnej, kolejnej wygranej kadencji ów rząd zachowuje się inaczej: niczym gubernator zamorskiej kolonii. Koalicja Platformy Obywatelskiej i Polskiego Stronnictwa Ludowego sprzeniewierza się nie tylko swoim nazwom, wyborcom, ale i żywotnym interesom całego Narodu. Jawnie lekceważy symptomy sprzeciwu, za nic mając petycje o narodowe referenda w kluczowych dla obywateli kwestiach, poparte 1-2 milionami podpisów i czyni zakusy na smutne resztki ich własności: lasy i SKOK-i. A ziemia? Przecież polska jest ziemia – zauważył ktoś.

## Tradycje – reforma rolna

Ziemia dla tych, którzy ją uprawiają!!! Chlubne, wzniosłe? Niekoniecznie. „Obdarowani” przez komunistów paroma hektarami ziemi ludzie nie mieli prawa wznoszenia na niej jakichkolwiek budynków. To był pierwszy krok do tworze-

nia kołchozów, do czego – dzięki determinacji polskich rolników – nie doszło. Fakt ten przemilczany jest w obecnej historiografii. Podobnie jak trud prawdziwej reformy, podjętej przez biedniutkie władze zdewastowanego kraju zwanego Polską, powstałego po 123-letnim okresie zaborów. Niewielu wie, że to już wówczas, biedne jak mysz, odrodzone państwo polskie podjęło reformę rolną: parcelację, tworzenie 25-30 hektarowych gospodarstw rolnych, wyposażonych w niezbędne maszyny...

Ta prawda – wobec obecnej sytuacji nie tylko podlaskich rolników – brzmi jak bajka.

Wtedy wszyscy chcieli budować ten kraj. Obecnie ci, którzy jeszcze tu pozostali, wiążą swoją przyszłość z emigracją. Dlaczego?

## Podsumowanie

Trwający obecnie okres dożynek to dla rolników czas zaśluzonej radości i krótkiego wytchnienia przed jesiennymi pracami: zbiorami warzyw i owoców, wykopkami...

To nie był dla nich dobry rok. Ulewne deszcze, a w konsekwencji zbiory zbóż nawet o połowę mniejsze od ubiegłorocznych i niskie ceny skupu, odczuwane są szczególnie boleśnie w naszym regionie, gdzie dominują niewielkie – w większości – gospodarstwa i ziemie



Dwuletni Tomek cierpi na nieuleczalną chorobę – gangliozydozę. Rokowania są złe, ale jego rodzice walczą o każdy dzień życia synka

łam mu 10 zastrzyków dziennie – mówi Anna Skwierczyńska. Niestety, pośród gamy leków które przyjmuje dziecko, nie ma leku na gangliozydozę, bo takiego jeszcze nie opracowano. W związku z koniecznością odsysania dziecka z zalegającej wydzieliny pani Anna nie może wyjść z synkiem nawet na podwórko. Rozwiązaniem byłby przenośny ssak do odsysania, a to wydatek rzędu 1,5 tys. zł. – Do tej pory finansowaliśmy wszystko z własnej kieszeni, jedynie kilka urządzeń wypożyczyliśmy z bialskiego hospicjum. Oszczędności nam się kończą, a Tomuś nieustannie wymaga leków. Dowiedziałam się o koflatorze, urządzeniu medycznym umożliwiającym nieinwazyjne oczyszczenie dróg oddechowych – opowiada nam mama 2-latka. Sprzęt jest dość kosztowny, jego wartość przekracza 20 tys. zł. – Pomimo złych rokowań

Tomek jest bardzo dzielny i nadal walczy. Ale trudno mi patrzeć na cierpienie synka, dlatego chciałabym mu pomóc. Żyję w strachu i stresie, czuwać przy nim w dzień i w nocy – przyznaje nasza rozmówczyni. Co zrobić ze świadomością że dziecku zostało niewiele czasu, jak zapewnić Tomkowi godny byt pomimo nieuleczalnej choroby? Matka chłopca nie ma wątpliwości – jego dobro jest najważniejsze. Dlatego w imieniu pani Anny zwracamy się do Was z prośbą o wsparcie Tomka. Liczy się każda złotówka, która pomoże w zakupie odpowiedniego sprzętu. Środki należy wpłacać na konto stowarzyszenia „Uratujmy Życie”. Bank Millennium, nr konta 35 1160 2202 0000 0001 3916 3649, ul. Fabryczna 24, 40-611 Katowice, z dopiskiem Tomasz Skwierczyński.

EWELENA BURDA



IV-VI klasy. A co przyniesie przyszłość: ta bliższa i dalsza?

## Perspektywy

Jedno jest pewne. Niska opłacalność produkcji na pewno nie powstrzyma ucieczki młodych, agroturystyka zaś, choć wymaga wysokich nakładów, nie stanie się źródłem dużych zysków, wobec postępującego ubożenia całego społeczeństwa.

Względny spokój udaje się w tym państwie utrzymać tylko kosztem zadłużania kraju, które dawno już przekroczyło bezpieczne granice. Taką schedę ten rząd

zagwarantował już kolejnym pokoleniom nie tylko rolników. W tzw. środkach masowego przekazu statystyczny mieszczuch nie wyczyta/nie usłyszy informacji o wzroście cen nawozów, środków ochrony roślin czy oleju napędowego. Usłyszy za to o wzrostach cen żywności. Co pomyśli? Pomyśli, tak jak chce ten rząd za pośrednictwem swoich mediów i według takiego słownika: „tym rolnikom to już się w łbie przewraca”. Maksyma „dziel i rządź” była znana już starożytnym Rzymianom. Do tematu wrócimy za tydzień.

Woj.

# WSCHÓD POLSKI MA SWOICH AMBASADORÓW

To wyróżnienie, które dodaje skrzydeł i zobowiązuje do dalszej pracy – przyznają zgodnie laureaci statuetek Ambasadorów Wschodu, które zostały wręczone 30 sierpnia podczas uroczystej gali w pensjonacie Uroczysko Zaborek

## PODLASIE

Leszek Stafiej, znany publicysta marketingowy i przewodniczący dwunastoosobowej kapituły, która wyłoniła zwycięzców, podkreśla, że wybory nie były łatwe. – Sama nominacja w tego rodzaju projekcie jest nobilitacją. Ten region, który odwiedzam przy tej okazji pierwszy raz, zasługuje na swoich ambasadorów – przekonuje Stafiej. Podobnymi spostrzeżeniami podzieliła się z nami Barbara Chwesiuk, właścicielka firmy Bialcon i członek kapituły: – Toczyliśmy zażarte dyskusje o tym, kogo powinniśmy wyróżnić – czy tych z wielkimi osiągnięciami na koncie, czy wprost przeciwnie: tych, którzy mają potencjał, pewną wizję i są nadzieją na przyszłość. Niezależnie od tego Ambasadorami Wschodu zostali przedstawiciele dwóch grup – zauważa Chwesiuk.

W kategorii samorząd, statuetka trafiła do Doliny Zielawy, czyli partnerskiego projektu pięciu gmin – Wisznice, Podędwórze, Rossosz, Sosnówka i Jabłoń. – Cieszymy się, bo to nie my zgłaszaliśmy akces do tego konkursu, tylko ktoś z zewnątrz nas dostrzegł. Dzięki partnerstwu i porozumieniu, które zawiazaliśmy w 2008 roku, zrealizowaliśmy

wiele projektów społecznych, dobrze wykorzystując unijne dofinansowania. Nasze ostatnie przedsięwzięcie to budowa farmy fotowoltaicznej na terenie gminy Rossosz – opowiada Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice, który odebrał statuetkę. Daniel Parol, dyrektor Agencji Reklamowo-Wydawniczej Kraina Bugu z Łosic, która organizowała tegoroczną galę, podkreśla, że ambasadorowie będą wyłaniani co roku. – Wschód Polski jest promowany, pytanie tylko: w jakim kierunku? Mówiąc o Podlasiu, zapominamy o tym, co wciąż jest nieodkryte, co jest pomiędzy Lubelszczyzną, Mazowszem i Białostocczyzną. Aby osiągnąć więcej, potrzeba promocji nie tylko na poziomie gminy czy powiatu, potrzeba spójnych działań terenów pogranicza polsko-białorusko-ukraińskiego – przekonuje Parol. Oprócz nagród przyznanych w poszczególnych kategoriach, specjalne wyróżnienie otrzymała Irina Szepielewicz, dziennikarka i fotografka z Brześcia, za działalność na rzecz współpracy transgranicznej. Szepielewicz była m.in. inicjatorką międzynarodowej 150-kilometrowej przeprawy kajakowej rzeką Bug (od źródła aż do jej ujścia) z udziałem Białorusinów, Ukraińców i Polaków. – Przez obiektyw swojego aparatu pokazując Po-

lakom Białoruś, a moim rodakom Polskę. Mamy wspólne korzenie kulturowe, tylko historia nas podzieliła. Staram się utrzymywać kontakt z moimi polskimi przyjaciółmi. Nierzadko mam szalone pomysły, łamię stereotypy, udowadniam, że rzeka Bug dzieli nas tylko na papierze – mówi wzruszona laureatka. Statuetki Ambasadorów Wschodu powędrowały również do: Spółdzielni Pszczelarskiej Apis z Lublina (kategoria biznes), twórców szlaku kajakowego Bug – Krzna (kategoria turystyka), a za projekt wyróżniono Land Art Festiwal. Dodajmy, że Apis to spółdzielnia z ponad 80-letnią historią, która produkuje kilkanaście gatunków miodów pitnych. Z kolei Land Art Festiwal to nowoczesna forma sztuki wykorzystująca elementy środowiska naturalnego i krajobrazu do artystycznych instalacji (<http://www.landart.lubelskie.pl/>). Po uroczystej gali impreza przeniosła się do Stadniny Koni w Janowie Podlaskim, gdzie odbyły się koncerty białskiej formacji Jazz Trio i zespołu Voo Voo. Uczestnikom tego historycznego wydarzenia, jakim było udostępnienie stadniny na imprezę muzyczną, piątkowy wieczór z pewnością zostanie na długo w pamięci.

EWELINA BURDA



Dolina Zielawy, czyli związek pięciu gmin, otrzymała statuetkę Ambasadora Wschodu w kategorii samorząd. Nagrodę odebrał Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice



Irina Szepielewicz, białoruska dziennikarka i fotografka, dostała nagrodę specjalną. Laureatka działa na rzecz współpracy transgranicznej Polski, Białorusi i Ukrainy

## AWF Biała Podlaska ZAPRASZA NA KIERUNKI



### WYCHOWANIE FIZYCZNE studia I i II stopnia, stacjonarne i niestacjonarne

#### – WYCHOWANIE FIZYCZNE W SŁUŻBACH MUNDUROWYCH

Studenci kierunku wychowanie fizyczne zdobywają kwalifikacje: nauczyciela wychowania fizycznego, specjalisty z zakresu korektywy, odnowy biologicznej, trenera sportowego, trenera osobistego, instruktora sportu oraz menadżera sportowego.

### TURYSTYKA I REKREACJA studia I i II stopnia, stacjonarne

Studenci kierunku turystyka i rekreacja są uczestnikami wycieczek turystyczno-krajoznawczych oraz wyjazdów na targi turystyczne, wycieczek do uzdrowisk i ośrodków sportowo-rekreacyjnych. Odbywają obozy wędrownie, obozy letnie i zimowe, rajdy turystyczne, obozy survivalowe, praktyki w kraju i za granicą. Ogromnym atutem absolwenta kierunku Turystyka i Rekreacja jest jego wszechstronność, elastyczność zawodowa pozwalająca na korzystanie z wielu ofert rynku pracy – biur podróży, hoteli, ośrodków wczasowych, placówek wypoczynku, stowarzyszeń, szkół, samorządu terytorialnego czy organizacji społecznej państwowego.

### SPORT studia I stopnia stacjonarne

Studenci kierunku sport zdobywają uprawnienia trenera wybranej dyscypliny sportu i menadżera sportu. Zdobycie umiejętności niezbędne do projektowania, realizowania i kontrolowania procesu treningowego sportowca oraz specjalistyczna wiedzę i umiejętności z zakresu zarządzania organizacją sportową.

### KOSMETOLOGIA studia I stopnia stacjonarne

Edukacja na kierunku kosmetologia umożliwia zdobycie wiedzy z zakresu: dermatologii, farmakologii, fizjologii, fizjoterapii, chemii kosmetycznej, chirurgii plastycznej, immunologii itp. Poza wiedzę teoretyczną student kierunku kosmetologia uzyska umiejętności praktyczne związane z dbałością o ciało oraz kształtowaniem sylwetki.



REJESTRACJA TRWA DO 14 WRZEŚNIA!!!  
[www.awf-bp.edu.pl](http://www.awf-bp.edu.pl)



**JANUSZ SZEWCZAK**  
Główny ekonomista SKOK

**R**ządowa propaganda z TVN CNBC na czele poraża nas, obywateli, informacjami o fantastycznych danych gospodarczych i pędzącym ożywieniu gospodarczym nad Wisłą. Tak nas rozśmieszają informacjami o definitywnym końcu kryzysu, że niektórzy mają już z tego powodu zajady od śmiechu. Były wiceminister finansów główny ekonomista L. Kotecki ogłasza publicznie, że „na razie jest fajnie”. To wszystko z powodu tego, że wskaźnik przewidywań przedsiębiorców PMI dla przemysłu wzrósł w sierpniu z 51 proc. z haczykiem do 52 proc. z haczykiem. Te fantastyczne dane to wzrost produkcji przemysłowej po odsezonowaniu w lipcu zaledwie o 2,8 proc. r/r i wzrost sprzedaży detalicznej o 4,3 proc. Zapominano tylko Polakom powiedzieć, że w lipcu 2013 r. mieliśmy o 1 dzień roboczy więcej niż w lipcu ubiegłego roku – sklepy i firmy były o jeden dzień dłużej otwarte. Ot i cała tajemnica sukcesu wątpliwego cudu gospodarczego. Nie wiadomo, czy owo zaklanie danych statystycznych i dramatyczne poszukiwanie światełka w tunelu jest bardziej śmieszne, czy żałosne. A o tym, że ten rząd i MF potrafią się potężnie pomylić najlepiej może świadczyć fakt, że jeśli chodzi o dochody z mandatów, kar i grzywn od polskich kierowców, zapisane w budżecie w wysokości 1,5 mld zł, MF J. Vincent-Rostowski pomylił się

## ZIELONA WYSPA CZY RUCHOME PIASKI

## Jesienna dziura

tym razem „tylko” ponad 17-krotnie i spodziewa się ściągnąć zaledwie 86 mln zł, choć do lipca wpłynęło mu tylko 48 mln zł. Gdyby nie eksporterzy, którzy przecież w dużej części nie już są polskimi firmami, mielibyśmy recesję, bo wzrost eksportu zaledwie o 5 proc. w sierpniu to nie jest żaden przetom, a wzrost PKB o 0,8 proc. w II kw., po wzroście w I kw. o zaledwie 0,5 proc. mieści się w granicach błędu statystycznego. Skoro jednak jest tak dobrze, to dlaczego rząd chce składek ZUS od umów-zleceń, postowie PO chcą wprowadzenia OC dla rowerzystów, urzędnicy Izby Skarbowej z Łodzi podlegli MF chcą wprowadzić VAT od pogrzebów, a straż leśna chce karać grzybiarzy mandatami po 500 zł, a nawet 5 tys. zł. W pierwszym półroczu tego roku do sądów trafiło ponad 2,2 tys. wniosków o upadłość. To według firmy Coface aż o 7,5 proc. więcej niż w 2012 r. sądy wydały już blisko 500 postanowień o upadłości. Podwyższony VAT, na którym każdy Polak traci o ok. 1 tys. zł, który miał być obniżony do 22 proc. w 2014 r., będzie przedłużony aż do 2016 r. włącznie. Czekają nas podwyżki akcyzy na wyroby tytoniowe, gaz ziemny i paliwa. Tak właśnie wygląda odpowiedzialny optymizm rządu i słynne już odbicie w gospodarce. Polska, omijając kryzys szerokim łukiem, wpadła w wielką dziurę budżetową. Tegoroczny deficyt sektora finansów publicznych mimo nowelizacji budżetu może wynieść pomiędzy 4,5-5 proc. PKB.



**ADAM ŚWIĄĆ**  
Radny Powiatu Radzyńskiego

**W**skrzyszanie pamięci Żołnierzy Wyklętych to powinność współczesnych polskich patriotów. Cieszy to, że ten temat bardzo interesuje młodzież. Z inicjatywy szefa archiwum Państwowego w Radzynie Dariusza Magiera i księdza Zbigniewa Rozmysła – wikariusza radzyńskiej parafii MBNP



**JAN BRODAWKA**  
Kandydat na posła PIS 2011

**Z**a homilię w dzień dożynek 1 września br., jaką wygłosił na Jasnej Górze bp Józef Zawitkowski, trzeba powiedzieć krótko: dziękujemy. Dziękujemy za tak ważną dla nas naukę – i nie tylko naukę – bo dla wielu z nas było to otwarcie i oczu, i uszu. Dziękujemy księdzu biskupowi za to, że nazwa konkretnie rzeczy po imieniu, odmiennie niż niedawno wybrany minister Kalemba, który w dodatku miał czelność mydlić nam oczy w tym

## NA ZDROWY ROZUM

## „Radzyń Wyklęty”

– 29 sierpnia odbyło się pierwsze spotkanie nieformalnej grupy młodych ludzi, zrzeszających się pod roboczym szyldem „Radzyń Wyklęty”. Gościem spotkania był Tadeusz Mańko – żołnierz WiN-u. Grupa stawia sobie za cel dbanie o pamięć Żołnierzy Wyklętych, przygotowywanie 1 marca obchodów Narodowego Dnia Ich Pamięci, edukację historyczną i podejmowanie inicjatyw artystycznych. Drugie spotkanie, na przetomie września i października, będzie połączone ze

zwiedzaniem piwnicznych pomieszczeń dawnej katedry Gestapo i UB na osiedlu Bulwary, którymi opiekuje się Radzyńskie Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych. Piwnice te zawierają oryginalne drzwi do cel (w tym skoble i judasze) oraz liczne, unikatowe napisy na ścianach, wydrapane przez więzionych tam, torturowanych i mordowanych członków polskiego podziemia niepodległościowego walczącego z okupantem niemieckim, a potem z sowietyzującą Polską.

## ROZMYŚLANIA

## Dożynki i wiara

tak ważnym dla Polaków miejscu. Myślę, że kończą się czasy oszukiwania ludzi, bo poznaliśmy już narzędzia i metody, jakimi posługują się manipulatorzy. Zapomnijmy jednak choć na moment o tych rządzących, którzy psują nam humor, a cieszymy się z tego, że tak wielu zniwiarzy przybyło na Jasną Górę. Człowiek bez wiary może potknąć się o żdźbło słomy, a z wiarą można góry przenosić. Człowiek bez wiary jest tylko po części człowiekiem, nie ma w nim Ducha Bożego, nie ma sumienia, a pozostaje tylko ciałem, które wcześniej czy później obraca się w proch. Kto stracił wiarę, już więcej stracić nie może, więc

dbajmy o nią i patrzmy w przyszłość, bo przyszłość nie zaczyna się jutro, ale już dziś. Zatem zacznijmy na nowo spoglądać na świat, na naszych sąsiadów i przyjaciół, bo razem będziemy mogli zrobić dużo, czasami nawet to, co pozornie jest niemożliwe. Łączmy się w grupy produkcyjne, jak zachęcał ksiądz biskup, bo wtedy będziemy silni i nie będą nas łączyć, jak przysłowiowo pojedyncze patyki – garść patyków przetańczy znacznie trudniej. Niech coroczne dożynki będą dla nas zwyciężeniem sukcesów, jakie możemy wspólnie osiągnąć poprzez naszą ciężką pracę i wiarę w to, że może być lepiej.

## WITAJ, SZKOŁO!

Ponad 11 tysięcy uczniów białskich placówek oświatowych rozpoczęło nowy rok szkolny. Miejska inauguracja kolejnego roku nauki odbyła w Zespole Szkół Zawodowych nr 2 im. F. Żwirki i S. Wigury

## BIAŁA PODLASKA

Na uroczystości po raz pierwszy oficjalnie wystąpiła Ewa Majewska, nowa naczelnik Wydziału Edukacji Urzędu Miasta, która zastąpiła na tym stanowisku Joannę Marchel. – Życzę uczniom aby szkoła była miejscem ciekawym, spotkań z nauczycielami, miejscem rozwijania pasji, narodzin pięknych przyjaźni, zdobywania umiejętności niezbędnych w dalszej karierze. Pedagogom życzę radości z edukowania młodych ludzi, a rodzicom dumy z osiągnięć dzieci – powiedziała na miejskiej inauguracji Majewska. Uroczystość była okazją do wręczenia przez prezydenta Andrzeja Czapskiego aktów powierzenia stanowisk dyrektorom szkół i placówek oświatowych. Otrzymali je: Stanisława Daniluk – dyrektor Bursy Szkolnej, Marta Cybulska-Demczuk – dyrektor Szkoły Pod-

stawowej nr 3, Kazimierz Wojtaszek – dyrektor SP nr 9 oraz Janina Malczuk – dyrektor Przedszkola Samorządowego nr 3. Kilkudziesięciu pedagogów otrzymało ponadto akty nadania stopnia nauczyciela mianowanego. Dodajmy, że w roku szkolnym 2013/2014 w 25 placówkach oświatowych na terenie miasta liczba etatów pedagogicznych wynosi 985,7 – to mniej niż w roku ubiegłym, kiedy etatów było 1008,3. Z listu Zbigniewa Broniarza, przewodniczącego Związku Nauczycielstwa Polskiego, który przytoczyła Teresa Sidoruk, prezes oddziału powiatowego ZNP w Białej Podlaskiej, wynika, że z powodu niżu demograficznego obecny rok szkolny i kolejne nie będą łatwe dla polskiej edukacji. – Potrzebujemy ogólnopolskiego programu wsparcia pedagogów. Niż demograficzny powinien być bodźcem do zmian jakościowych takich jak: zmniejszenie liczby uczniów



Podczas miejskiej inauguracji roku szkolnego kilkudziesięciu nauczycieli dostało akty nadania stopnia awansu zawodowego nauczyciela mianowanego

w klasie, objęciem wychowaniem przedszkolnym jak największej ilości dzieci, wydłużenie czasu opieki świetlicowej, zapewnienie pomocy uczniom o specjalnych potrzebach – przekonywał w swoim piśmie Broniarz. Z kolei Andrzej Mironiuk, kierownik Oddziału Zamiejscowego Kuratorium Oświaty w Białej Podlaskiej, zauważył, że szkolnictwo zawodowe i techniczne to jeden z przyszłościowych kierunków oświaty.

– W perspektywie czasu absolwenci takich placówek, jak choćby Zespół Szkół Zawodowych nr 2 im. F. Żwirki i S. Wigury mogą zapełnić polski rynek pracy, który potrzebuje ludzi wykwalifikowanych zawodowo. Licznym przemówieniem towarzyszył wspólny mianownik – życzenia spokoju polskiej szkole – do których my także się przyłączamy.

EWELENA BURDA



Ewa Majewska, dotychczasowa radna miejska, a obecnie nowa naczelnik Wydziału Edukacji UM

Rok szkolny  
2013/2014

Liczba placówek oświatowych – 25  
Liczba oddziałów – 430  
Liczba uczniów – 11306, w tym: liczba uczniów w klasach pierwszych – 2422, liczba uczniów 6-letnich w klasach pierwszych – 60  
Liczba dzieci w przedszkolach – 1388

**AGD/RTV**

**RADIO** stare, „Pionier”, obudowa ebonitowa, sprawna, 150 zł, BP, Tel. 795 230 943

**ZAMRAŻARKA** skrzyniowa, 25 L, Zanussi, stan bdb, 500 zł, BP, Tel. 697 389 859

**PRALKA** automatyczna, Candy, poj. 5 kg, wielofunkcyjna, stan bdb, cena do ugod., Tel. 83 342 46 76

**DEKODER** TV naziemnej, Ariva T6501, nowy+ gwarancja, 118 zł, BP, Tel. 668 138 654

**SZYBKOWAR**, 120 zł, BP, Tel. 600 595 964

**TELEWIZOR** 29”, Daewoo, płaski ekran, pilot, 75 zł, BP, Tel. 605 436 141

**LADA** chłodnicza, 450 zł, BP, Tel. 602 121 962

**BOJLER** elektryczny do wody, 130 zł, BP, Tel. 602 121 962

**NOWE** telefony komórkowe w salonie do wyboru, różne firmy, Parczew Tel. 604 858 729

**TELEWIZOR**, marki Philips tanio, 21 cali, Międzyrzec Podl. Tel. 793 380 822

**ZMYWARKA** 60 cm, sprawna, 250 zł, BP, Tel. 698 670 950

**PRALKA** Indesit, stan bdb, 350 zł, Tel. 603 841 167

**XERO** – kopiarka, Panasonic, mała, podręczna, tanio, BP, Tel. 789 250 043

**ZAMRAŻARKA**, stan db, 3-szuffadowa, tanio, Tel. 789 250 043

**BOOMBOX** Sony, stan bdb, 100% sprawny, 150 zł, BP, Tel. 505 385 950

**KOMPUTER** stacjonarny, procesor, Athlon 1200, Geforce 2 GTS, monitor 19 cali, klawiatura ergonomiczna, 300 zł, Międzyrzec Podl, Tel. 694 435 922

**KOMPUTER**, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**KUCHNIA** gazowa z piekarnikiem na gaz, 100 zł, BP, Tel. 506 397 761

**KUCHNIA** gazowa rozebrana, kompletna, sprzedam, Tel. 506 397 761

**RADIO** do takśówki, Motorola CM140, Tel. 604 233 571, 600 zł, Konstanytnów, Tel. 604 233 571

**SZAFKA** chłodnicza i zamrażarka, cena do ugod. BP, Tel. 517 490 256

**KOMPUTER**, kompletny, sprawny + gwarancja, 30 dni, 180 zł, BP, Tel. 516 569 324

**PRALKA** ID, automat „Indesit”, 150 zł, BP, Tel. 602 571 846

**TELEWIZOR** marki Samsung, stan db, 65 zł, Konstanytnów, tel. 662 064 786

**PRALKA** + wirówka w bardzo dobrym stanie, 100 zł, Parczew, Tel. 697 142 721

**KUCHNIA** elektryczna z piekarnikiem, stan bdb, 300 zł, Parczew, Tel. 512 341 637

**KUCHNIA** elektryczna z piekarnikiem, stan bdb, 200 zł, Parczew, Tel. 512 341 637

**LODÓWKA** Polar z zamrażalnikiem, sprawna, czysta Ok. 170 cm, 90 zł, Parczew, Tel. 509 872 099

**PRALKA** Frania – w bdb stanie, sprzedam, 100 zł, Parczew, Tel. 697 142 721

**TELEWIZOR** Thomson typ 507/ITC008E4, płaski, ekran 22”, rok 2005, stan bdb, 200 zł, Radzyn Podl. Tel. 664 654879

**TELEWIZOR/MONITOR** LCD, stan bardzo dobry, cena 220 zł do uzg. Tel. 881 658 425

**LODÓWKA**, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**ZAMRAŻARKA**, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**PRALKA**, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**ROBOT** kuchenny wielozadaniowy z dodatkową szatkownicą typu Zalmir, 160 zł, BP, Tel. 600 429 819

**SPRZĘT** muzyczny, kolumny Hand – Box, końcówka mocy, statyw, pod klawisze, Efekt-Behringer, Tel. 789 427 310

**MIKROFALÓWKA**, kolor srebrny, Tel. 789 427 310

**ZEPSUTY** sprzęt ADG, RTV, przyjmę nieodpłatnie, Tel. 513 339 241

**CB** Radio kupię z AM – FM modulacją i anteną bazową 5-8 fali, cena do ugod. Parczew i okolice, Tel. 881 658 425

**TUNER** telewizyjny cyfrowej naziemnej HD-303, 80 zł, Rudno, Tel. 516 225 067

**LAMPKA** do komputera, poziomo-obrotowa, biała, z możliwością regulacji naświetlenia, szwedzka, Ikea, nowa, możliwość wysłania, 20zł., Tel. 791 919 914

**BUDOWLANE/ELEKTRO**

**NOWY** piec CO, 18 kw, 1,8 tys., Tel. 607 103 676

**PIEC** CO, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**SŁUPKI** do ogrodzenia, siatkę, dębowa, 2 m dł, kupię, Tel. 83 341 82 34

**OGRODZENIE** metalowe, 25 mb, cena do uzgod., BP, Tel. 600 595 964

**GLAZURA** 15-15, 35 m, cena do ugod., BP, Tel. 600 595 964

**STEMPLE** budowlane, 3 zł, BP, Tel. 602 121 962

**OKNA** po remoncje, 20 szt, 59x139, po 10 zł, Tel. 698 334 311

**KAMIEŃ** polny, różnej wielkości, ok. 200 t, cena do ugod., BP, Tel. 514 730 999

**DESKI** kalówki, 2,5 cm, z zimy, dobrze zabezpieczone przed

deszczem, ok. 4 m<sup>3</sup>, 650 zł, Rossosz, Tel. 604 278 701

**PANELE** siding, zewnętrzne, wata mineralna, na ocieplenie, 10 zł, m<sup>2</sup>, Parczew, Tel. 604 858 729

**BELKI** metalowe na wiatę, po 100 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**PŁYTKI** granitowe, 50x50, 150 m<sup>2</sup>, Parczew, Tel. 604 858 729

**KAMIEŃ** na oczko wodne, plot, fundamenty, 250 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**ODDAM** bezpłatnie 1500 szt., betonowych płytek dachowych o wymiarach 38x22x1,5 cm, BP, Tel. 692 400 759

**ODDAM** okna drewniane z całego domu jednorodzinnego, w komplecie, Tel. 513 068 129

**DESKI** kalówki, murtaty, 14x14, BP, Tel. 723 456 510

**HEBLARKO** – pilarka, fabrycznie nowa, o wym. 25x80, 60x40, 800 zł, Tel. 698 425 360

**PIEC** do c.o., 500zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**KRAJZEGRA**, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**CEGLA** chotyłowska z rozbiórki 75 gr. szt., ok 1500 szt., BP, 1,12 tys, Tel. 695 248 222

**DESKI** olchowe, kalówki, suche, 800 zł m<sup>3</sup> Tel. 607 218 689

**WIBRATOR** z formami do produkcji pustaków, BP, Tel. 601 924 397

**OKNO** PCV nowe, brązowe, szer. 50 wys. 60, otwierane i uchylne, BP, 150 zł, Tel. 503 411 094

**BETONIARKA** 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**ELEMENTY** metalowe rusztowań, typ warszawski, stan bdb, 36 szt., 1,2 tys., Radzyn Podl., Tel. 533 567 729

**DRZWI** wewnętrzne izew., sprzedam, nowe, dekoracyjne 50 zł, Parczew, Tel. 697 142 721

**DESKI** kalówki 2,5 cm, suche, obrzynane, nieobryznane, długości do 5m., 750 zł, Dawidy 11, Tel. 517 245 495

**HYDROFOL** 200 l., z pompą, 700 zł, Radzyn Podl., Tel. 533 567 729

**SZYBA** podwójna 60x100, 2 szt., nowa, Piszczac, Tel. 532 078 782

**OKNA** z rozbiórki, drewniane i okienne, Piszczac, Tel. 532 078 782

**BALE** dębowe, 80mm, suche, 1,2 tys., zł m<sup>3</sup>, Tel. 607 218 689

**OKNO** PCV, 81cm szer. X133cm, nowe, 370 zł, Tel. 791 510 087

**OKNO** PCV, 3 letnie, 370szer. x 164cm, 430 zł, Tel. 791 510 087

**OKNO** PCV, 3 letnie, 84szer. x 160cm, 270 zł, Tel. 791 510 087

**OKNA** do naświetlenia, nowe, 8hcmx 175, kompletne, białe, 420 zł, Tel. 791 510 087

**OKNA** 83x204, złoty dąb, 420 zł, Tel. 791 510 087

**OKNO** 103x 183 złoty dąb, dzielone na pół, 420 zł, Tel. 791 510 087

**DRZWI** PCV, nowe, białe w folii, 85cmx230, 2 szt., 420 zł/szt., Tel. 791 510 087

**DRZWI** PCV, złoty dąb, 82x217, 1 szt., 420 zł, Tel. 791 510 087

**DRZWI** PCV, białe 70 cmx252, 1 szt., 420 zł/szt., Tel. 791 510 087

**PIEC** CO ECO, 25 kw mocy, 250m<sup>2</sup> grzania, stalowy, po 3 sezonach grzania, stan bdb, duża gardedziel, spala wszystko, 1,25 tys, Tel. 791 510 087

**WYCIĄG** trocin, polski, duży, Cyklon III, 1990 r, z silosem na wyości i instalacją odpływa na 22 stanowiskach maszyn do dużej stolarni, solidny, gruba blacha, 16,7 tys., Tel. 791 510 087

**WĘZEŁ** betoniarSKI, bułgarski, pionowy z koszem z wciągarką elektryczną instalacją wodną, 400 l pojemności, możliwość ciągnięcia na kołach, 5,7 tys., Tel. 791 510 087

**BETONIARKA** 400 l, hańcuchowa, na kołach, polska, bez kłozła, stan bdb, 3,7 tys., Tel. 791 510 087

**AGREGAT** do podawania zapraw betoniarSKich, na wysokości Zuni-2, nowy, polski, fabryczny, 7,7 tys., Tel. 791 510 087

**RUSZTOWANIA** plettac, bauman, przejezdne, warszawskie, klinow-choinkowe, kozy budowlane, drabiny, sprzedaz, Tel. (83)377-81-05 www.mekbud.pl

**BALE** suche, dębowe, grubość 8 cm, szerokość do 0,5 m, w ilości około 1,5m<sup>3</sup>, cena do ugod., Radzyn Podl, Tel. 83 352 21 76

**KLIMATYZATOR** nowy, stojący m2 i ścienny, 1,5 tys., Radzyn Podlaski, Tel. 517 141 340

**NAGRZEWNICA** 200, d.c.o., nowa, 2,5 tys., Radzym Podlaski, Tel. 517 141 340

**WENTYLATOR** do kurnika o średnicy, 100 cm, silnik 380 V, 1 tys., Radzyn Podl., Tel. 517 141 340

**GRZEJNIKI** żeliwne i aluminowe + montaż, Radzyn Podlaski, Tel. 517 141 340

**PIEC** gazowy, Celik nowy, Radzyn Podlaski, Tel. 517 141 340

**IMADŁO** do rur elektryczne i ręczne, gwint samoróbka Ø 50, 500 zł, Radzyn Podlaski, Tel. 517 141 340

**HYDRAULICZNE** artykuły, od A do Z, wyprzedzaj po niskich cenach, od 1 zł, Radzyn Podlaski, Tel. 517 141 340,517 141 335

**SPAWARKĘ** kupię, wirową lub transformatorową, stan obojętny, Radcze, Tel. 518 590 950

**NOWE** okna drewniane, dubeltowe, 13-95 z 1-3 ceny sklepowej, BP, Tel. 510 213 127, 512 211 541

**WC** na budowę, drewniane, transport własny, 300 zł, Tel. 881 658 425

**RUSZTOWANIA** używane, elewacyjne, sprzedam lub wynajmę, system plettac, duża ilość Tel. 795 400 522

**SŁUP** elektryczny, betonowy 8mb, 50 zł, Tel. 791 919 914

**SPRZEDAŻ** rusztowań plettac, bauman, przejezdne, warszawskie, klinow-choinkowe, kozy budowlane, drabiny, Tel. (83) 377-81-05 www.mekbud.pl

**OKNA** dachowe, drewniane, dwuletnie, dobrej firmy, w stanie idealnym, kompletne z fartuchami, wyprzedzaz, okazja, 2 szt., 350 zł/szt., Tel. 693 286 866

**KSIĄŻKI/PŁYTY/GRY**

**PŁYTY** winylowe 15 szt, 100 zł, Rudno, Tel. 516 225 067

**KOMPLET** płyt CD Pink Floyd, Piks, Camel, Mirage, Tel. 725 009 753

**ENCYKLOPEDIA** „Gutenberga” 45 tomów, twarda oprawa, 320 zł, BP, Tel. 795 230 943

**MEBLE**

**SZAFKA** trzydrzwiowa, stan db, jasna, z lustrem, buk, 330 zł, BP, Tel. 511 392 325

**KOMPLET** krzesel, stół, kol. braż, ST. Db, 400 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

**LUSTRO** do przedpokojy, Roz 130cm-170cm, 50 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

**REGAŁ** młodzieżowy z biurkiem narożnym, stan bdb, 400 zł, BP, Tel. 601 343 505

**STÓŁ** kuchenny, ciemny z czterema nogami, 100 zł, BP, Tel. 602 121 962

**STULETNI** stół, stolarski (warsztat), dębowy, kompletny, w db stanie, 300 zł, BP, Tel. 795 230 943

**STÓŁ** osmiokątny z 4 krzesłami, z litego dębu, stan idealny, jak nowy, 650 zł, Tel. 791 919 914

**ZEGAR** wiszący na ścianę z litego dębu, mechaniczny, w pięknym stylu, 200 zł Tel. 791 919 914

**KRZESŁO** komputerowe, czarne obicie, regulacja wysokości oraz pochylenia, stan dobry, 60 zł, BP, Tel. 518 586 042

**STARE** meble, kufer, krzesło, 200 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**MEBLE** wypoczynkowe, skórzane, 500 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**DWA** komplety foteli, stan bdb i db, 210 zł, BP, Tel. 505 385 950

**WYPOCZYNEK**, 2 fotele z kanapą, 300 zł, BP, Tel. 508 244 530

**FOTEL** rozkładany, 50 zł, BP, Tel. 508 244 530

**STÓŁ** rozkładany ciemny, 100 zł, BP, Tel. 508 244 530

**KUFER**, duży, zabYTEk, stan bdb, 300 zł, Tel. 699 920 896

**MEBLE** białe pokojoye z czarnymi wykończeniami i uchwytami, w bdb. Stanie, dł 3,60, 500 zł, Konstanytnów, Tel. 500 526 952

**WYPOCZYNEK** 3+2+1 stan bdb, 800 zł, BP, Tel. 668 825 475

**TAPCZAN** mało używany, stan bdb, 100 zł, BP, Tel. 692 025 615

**2** Kufry do renowacji, 160 zł, BP, Tel. 504 385 388

**FOTEL** mały, czerwony, w db stanie, 60 zł Radzyn Podl., Tel. 83 352 97 52, 697 935 733

**MEBLE** kawalerskie, szer. 3,95 cm, w db stanie, w komplecie ława rozkładana, 400 zł, Radzyn Podl, Tel. 501 533 864

**HUSTAWKA** ogrodowa, grabowa, 450 zł, Radzyn Podl., Tel. 500 0125 491

**REGAŁ**, segment pokojoyy z litego dębu, rustykalnego, 2mbx190cm, b. ładny, elementy kute ozdobne, barek, wtryczna, szafka, stan bdb, 1,65 tys, Tel. 791 510 087

**STÓŁ** z masywu, lity balik, 6cm, na 12 osób, łączony na tyble, bez gwoździ ciemny braż, b. ładny, stabilny, szybko rozbijany, Tel. 791 510 087

**STÓŁ** pokojoyy z litego jesionu, balik naturalny jesion, 6-kątny, na 10 osób, b. ładny, stabilny, 1,85 tys., Tel. 791 510 087

**STOLIKI** barowe, wysokie z oparciem, wiklinowe, obrotowe, na łozyskach, tapicerowane, B. ładne, 210 zł/szt., Tel. 791 510 087

**STOLKI** barowe, wysokie z litej sosny, kolor naturalny, z oparciem, tapicerowane, stan bdb, ładne, 165 zł/szt., Tel. 791 510 087

**LUSTRO** do przedpokojy, rama kolor czekoladowy, wym. 130-60cm, 50 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

**KRZESŁA**, drewniane, brązowe, obicie, braż – rudy – bez, 4 szt., 300 zł, Tel. 83 343 85 81

**ŁAWA**, drewno, kolor olcha, 110x60cm, 100zł, BP, Tel. 609 806 749

**BRAMKA** na schody, dębowa, składana, 100 zł, BP, Tel. 609 806 749

**WERSALKA**, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**KANAPA**, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**FOTELE** bujane, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**PÓŁKO-TAPCZAN** nowy, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**FOTEL** skórzany kolor fiolet, rozkładany na pilot, Radzyn Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

**KINKIET** mosiężny, na jedną żarówkę, w pięknym stylu, wórz religijny, 40 zł, Tel. 791 919 914

**ŚWIECZNIK** na ścianę, mosiężny, na dwie świece, o ładnym wzorze, styl barokowy, 50 zł, Tel. 791 919 914

**LAMPKA** mosiężna, na ramieniu obrotowym, mocowana do ściany, z abażurem skórzany, w ładnej wersji, 70 zł, Tel. 791 919 914

**ŚWIECZNIK** na ścianę, na trzy świece, o bardzo ładnym odlewie,

wórz sakralny, cena 65 zł, Tel. 791 919 914

**LAMPKA** na nodze stojąca, na ławę lub biurko, ładny model, 35 zł, Tel. 791 919 914

**ŁAWA** olchowa, prostokątna, nowa, duża, z litego drewna, bardzo ładna, wyprzedzaz, okazja, 150 zł, Tel. 791 919 914

**ŁAWA** sześciokątna z półką, dębowa, z litego drzewa, stan idealny, 180 zł, Tel. 791 919 914

**REGAŁ-ŚCIANKA** dębowa z barkiem i oszkloną wtrynną podświetlaną, szer. 2,5 m, z litego dębu, stan idealny, wyprzedzaz okazja, 700 zł, Tel. 791 919 914

**KRZESŁA** dębowe z siedziskiem na sprężynach, obite welurem w bardzo dobrym stanie, 4 szt., 320 zł, Tel. 791 919 914

**BIBLIOTEKZKA** na książki, płyty cd, kasety, nowa, kolor olchy, niemiecka, wyprzedzaz, 160 zł, Tel. 693 286 866

**TOALETKA** pod lustro, do przedpokojy, podświetlana, jasna z czterema szufiadkami, w bardzo ładnym stanie, okazja, wyprzedzaz, 200 zł, Tel. 693 286 866.

**SZAFKA** RTV, z trzema półkami, w kolorze olchy, drzwi czki szklane, gjełte, nowa, 160 zł, Tel. 791 919 914

**LAMPKA** nocna, wysoka, ze stolikiem i półką, abażur z frędzlami, nogi toczone, kolor mahoń, 70 zł, Tel. 791 919 914

**MOTORYZACJA KUPIĘ**

**PRZYCZEPKA** bagażowa lub kampingowa, Tel. 604 858 729

**MOTORYZACJA SPRZEDAM**

**SIEDZENIA** do Es psjes bus Reno, 200 zł-szt, Tel-883 070 628

**KOMPLET** opon letnich, 175-80, R14, 4 szt., 350 zł, BP, Tel. 691 530 553

**CZĘŚCI** –Kia Carnival 2000 r., 500 zł, BP, Tel. 691 530 553

**OPONY** 255-75-R15, Michelin, bieznik 6 mm, 200 zł, BP, Tel. 512 341 529

**OPONA** motoryzacyjna 160-55-52 R17, 50 zł, BP, Tel. 512 341 529

**PODNOŚNIK** samochodowy, cztero kolumnowy, 2,5tys., BP, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**MOTOCYKLE** z koszem, 2 tys., BP, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**CZTERY** felgi z oponami zimowymi, do Fiata Uno – nowa opona, 500 zł, Radzyn Podl, Tel. 694 918 787

**AUDI** A4, kombi, 1997 r., Alu-felgi, części blacharskie i mechaniczne, od 30 zł, Rossosz, Tel. 604 78 701

**RENAULT** Laguna 95 r, 2.0 B+G, stan bdb 3,7 tys., Tel. 798 648 043

**RENAULT** Scenic 2.0 B+G, rok 1997, stan bd, 7,8 tys., BP, Tel. 518 586 042

**VOLVO** V40, 1,9 TDI, 90km, 1998, kombi, zamiana na mniejszy, bez gazu, 6,5 tys., BP, Tel. 531 079 954

**OPEL** Frontera, gaz 1-roczny, napęd, sprawny, planekda, elektryka, hak, orurowane, proggi, skóra, Alu-felgi, 17,7 tys., BP, Tel. 608 187 885

**KPL** Kół do Mercedesa 124, 210 zł, BP, Tel. 608 187 885

**OŚ** na przyczepkę, tylna, z teleskopami i kołami, 300 zł, BP, Tel. 83 343 39 12

**ALU-FELGI** z oponami, letnimi, stan bdb, 185x70 R-13x2 – Dębica Passo, 165x70 R-13x2 – Matador+ zapas, 800 zł, Bp, Tel. 503 172 703

**KOLA** zimowe, 175x65x14, Uniroyal, Peugeot –Ford – Citroen, 200 zł, BP, Tel. 605 319 500

**OPEL** Corsa, 1,0 City, 99r., 2 tys, BP, Tel. 607 911 795

**OPEL** Astra II, 2003, 1,4 B+G, stan db, klima, 8,5 tys., Międzyrzec Podl, Tel. 507 658 268

**VOLVO** 440, 1995 r, 2,5 tys., Tel. 513 548 644

**POLONEZ** 2000r, 3 tys, Tel. 513 548 644

**VW** Golf 1,9 TDI w całości lub na części, 96, 1,6 tys., BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** Audi B-3, BP, Tel. 505 807 971

**NISSAN** Primera 2001 r, 1,6B, klimatyzacja, 11 tys., BP, Tel. 504 578 976

**OPEL** Astra 1996r, 1,4B, sedan, 3,5tys., BP, Tel. 503 701 193

**VW** Passat 92 B+G, 2,5tys., BP, Tel. 505 807 971

**VW** Jetta 90 r, 1,6D, 2 lata w kraju, 1,7 tys., BP, Tel. 505 807 971

**VW** Golf, 1,8, B, 92, 2,2 tys., BP, Tel. 505 807 971

**CITROEN** C5, 16, MDI, sedan, 2008r, przebieg 75tys. km, 30tys., BP, Tel. 507 147 400

**AUDI** A4 1,9 TDI, 130km, 2002, czarny, kombi, możliwość zamiany, BP, Tel. 691 019 913

**PRZYCZEPA** –ławeta do remontu, zarejestrowana, 2 tys., BP, Tel. 602 571 846

**OPEL** Vectra, 1,6 B, 1993, 1,5 tys., Tel. 602 571 846

**VW** Golf II diesel, 1,5 tys., 1,5 tys., BP, Tel. 602 571 846

**NISSAN** Primera 1,6 LX, 1992r, B, szary metalik, sprawny, przebieg, 205 tys. km, 1,8 tys., Tel. 503 467 922

**OPONY** letnie 205-55-16 Michelin Pilot Primacy, 80 zł, BP, Tel. 501 231 361

**CZEŚCI** do Cinquecento, kola zimowe, skrzynia biegów, drzwi lewe, pokrywa, bagażnika, od 50 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

**DO** spychacza DT – 75, glowicza, tłoki, pierścienie, 250 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

**DO** spychacza DT – 75, glowicza, tłoki, pierścienie, 500 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

**KOLO** tylna do ciągnika Zator K-25, 500 zł; Branica Radz., Tel. 510 688 846

**KOLA** do przyczepy D-44, rozm. 750x 20, 250tys – szt, Branica Radz., Tel. 510 688 846

**CZĘŚCI** do Fiata Siena 99, 1,4 B, seden, BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** do VW Golf III, 1,9 TDI, 96, srebrny, lub w całości, 1,5tys., BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** do VW Passat, B-3, 92, BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** do Audi B-4, 95, BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** do Audi B-4, 95, BP, Tel. 505 807 971

**VW** Golf III, 1,8 B, 92, czarna, 2,2tys., BP, Tel. 505 807 971

**SILNIK** 1,7 D, Mazda, Toyota, gwarancja 96, 600 zł, BP, Tel. 505 807 971

**RENAULT** 19, 1,7 srebrny, automat, 92, 1,5 tys., BP, Tel. 505 807 971

**CZĘŚCI** Peugeot 406, 99, BP, Tel. 505 807 971

**FORD** Transit, 2,5, TD, 94, na części lub w całości, BP, Tel. 505 807 971

**SILNIK** do spychacza DT-75, 1 tys., Wołyni, Tel. 668 401 215

**JELCZ** 3W, 317, na części lub w całości, Wołyni, tel. 668 401 215

**AUDI** Qattro 200-4x4 na części, od 20 zł Wołyni, Tel. 668 401 215

**KOLO** do przyczep D-44, 250 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

**CINQUECENTO** 700, B+G, hak, 1996, czerwony, 1 tys., części zamienne, cena do uzg., Branica Radz., Tel. 510 688 846

**CZĘŚCI** do Renault Laguna, Megane, 19, Espace II, Wovo 440, 460, Citroen C-15, Xantia, od 30 zł, Tel. 696 165 617

**CZĘŚCI** VW Passat, Golf III, Vento, Seat Ibiza, Toledo, Ford Focus, Mondeo, Eskort, Tel. 696 165 617

**OPEL** omega, 2000 r, sedan C, 1998 cm3 autogaz, 8 tys., Parczew, Tel. 513 841 799

**ZDERZAK** tylny, Opel Omega B, sedan, 1994-1999, 70 zł, Parczew, Tel. 513 841 799

**CZĘŚCI** Opel Vectra „B”, Omega „B”, Corsa „B”, Astra „A”, Fiat, Cinquecento, Uno, Brawo, Brawa, Tipo, Dukado, Tel. 696 165 617

**CZĘŚCI** Nissan Primera P-10, W-10, Mikra, K-11, Mazda 323i 626, Honda Akord 92-98, Civic 91-95, Tel. 696 165 617

**KOLA** zimowe, 195x65x15, opony Braun

**CZEŚCI** wszystkie do Audi 200, Quattro, od 20 zł, Wołyni, Tel. 668 401 215

**POLONEZ** – komplet drzwi – czerwone, rozrusznik, alternator, inne części, Piszczac, Tel. 532 078 782

**OPEL** Astra G, reflektor przedni, lewy, 2001 r, oryginalne Hella, Piszczac, Tel. 532 078 782

**OPEL** Astra G – felga aluminiowa, BP, Tel. 602 123 285

**RÓWNIARKA** drogowa Baukena SHM-4+ czolowy Plug do odśnieżania, 42,5 tys., Radzyń Podl. Tel. 504 648 169

**SAMOCHÓD** ciężarowy Zil, wywrotka trzosiowa, rok prod. 2000, 25 tys., Radzyń Podl., Tel. 504 658 169

**SAMOCHÓD** ciężarowy Star 742, rok prod. 1997, 4,5 tys., Radzyń Podl. Tel. 504 648 169

**VW LT 35** wywrotka do 3,5T, 9,2tys., Radzyń Podl. Tel. 504 648 169

**RENAULT** Megane II Grantour 1,5 DCI, 04 R, klima, komputer, 157 tys. przebieg, 13,8 tys., Hanna, Tel. 503 467 922

**KOŁA**, dwa kompletne, do Poloneza lub Fiata 125P, 80 zł, BP, Tel. 692 025 615

**RENAULT** Megane, 1,6 B+G, 2001, 6,5tys., Radzyń Podl., Tel. 504 648 169

**CZEŚCI** do Mercedesów, 123, 124, 126, wszystkie od najdrobniejszych do silników włącznie, Tel. 791 510 087

**CZEŚCI** do Mercedesów Busy, 207 208 310, roczniki 1977 – 1995 wszystkie od najdrobniejszych do silników włącznie, Tel. 791 510 087

**CZEŚCI** do Adii B-4, Reno Laguna, VW Golf II, Peugeot 306, Fiat Uno, Ford Probe, Opel Omega, Tel. 791 510 087

**SILNIK** do VW Golf II, 1.3E, po przebiegu 13.3tys., z Niemiec, na gazie 500 zł, oraz wszystkie części do 1zł, Tel. 791 510 087

**SILNIK** do Daihatsu Sharade, 1.0, diesel, 15,7 tys., z Niemiec 1993r, b. oszczędny, 3,5l/100km, mały pasuje do różnych maszyn w budownictwie, 1,25 tys., Tel. 791 510 087

**SILNIK** do Mazda 626, diesel, 2.0, 1992r, 168 tys., km z Niemiec 850 zł i wszystkie inne części do tego modelu, Tel. 791 510 087

**SILNIK** Mercedes Bus 207, 2,4, diesel, 1988r, kompletny z Niemiec, po 214 tys. Km, 11,25 tys., Tel. 791 510 087

**SILNIK** do Fiat Uno 1.0E, 1998r, z Niemiec po 88 tys. nie pracował na gazie, 750 zł i inne części, Tel. 791 510 087

**SILNIK** do Ford Probe 2.0E, 1999 r, z Niemiec po 34 tys. mil, kompletny, nie pracował na gazie, 570 zł i inne części, Tel. 791 510 087

**SILNIK** do Peugeotta 306, 1.6E, 1996r, z Niemiec, po 92 tys. km, z Niemiec, kompletny, nie pracował na gazie, 500 zł, i inne części, Tel. 791 510 087

## NAUKA/SZKOŁENIA

**ANGIELSKI**, korepetycje, b. skutecznie, nauczyciel akademicki, Tel. 515 816 027

**MATEMATYKA**, możliwość dojazdu do ucznia, BP, Tel. 515 449 211

**FIZYKA**, chemia, matematyka, BP, Tel. 511 758 548

**PLYWANIE**, nauka pływania indywidualna i grupowa BP, 30,00 zł/h Tel. 505 105 203

## NIERUCHOMOŚĆ KUPIĆ

**GARAŻ** na os. Jagiellońskim, kupię zdecydowanie, Tel. 662 020 096

## NIERUCHOMOŚĆ WYNAJMU

**DOM**, pokoje do wynajęcia, Piszczac, Tel. 513 852 663

**STANCJA** dla dziewczyny uczącej się, pokój, 1-os, BP ul. Terebelska, 300 zł, BP, Tel. 508 107 573

**PLAC** ok. 1800 m<sup>2</sup>, w centrum obok, stacji busów, cena do ugody, BP, Tel. 606 395 722

**POMIESZCZENI** do wynajęcia w centrum BP, ul. Moniuszki, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**POMIESZCZENIE** magazynowe wynajmę, w BP, na ul. Kapielowej, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**POMIESZCZENIE** wynajmę, w BP, przy Urzędzie Celny, na ul. Północnej, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**POMIESZCZENIE** magazynowe wynajmę, w BP, w Sławacinku nowym, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

**DWA** lokale do wynajęcia, w centrum Radzyna Podlaskiego, ok. 10m<sup>2</sup> i 20m<sup>2</sup>, Tel. 83 352 81 19, 506 594 417

**POKÓJ** ucznia lub pracującym, ul. Francuska, BP, Tel. 514 564 934

**STANCJE** różne i dla osób pracujących i dla rodziny, dom z działką, BP, Tel. 506 977 761

**LOKALE** do wynajęcia, kogo gminy do remontu lub kogoś szukam do remontu, BP, Tel. 767 655 552

**MIESZKANIE** dla rencisty, Tel. 507 382 655

**PLAC** w centrum BP, ok. 1800m<sup>2</sup>, Tel. 606 395 722

**POKOJE** wynajmę lub sprzedam dom, BP, Tel. 501 459 558

**GARAŻ** w centrum Parczewa, 70 zł, Tel. 604 858 729

**MIESZKANIE** w centrum Parczewa, do remontu, na dłuższy okres, 200zł, Tel. 604 858 729

**ŁADNE** M-3, pokoje umeblowane, niezależne, Terebelska, Tel. 510 550 625

**POMIESZCZENIA** na działalność gosp., w centrum osiedla Astra w Konstancynie, 2,5 tys. netto, Tel. 83 341 41 95

**LOKAL** 30m<sup>2</sup> na biuro w centrum BP, Przy ul. Nowej, cena do ugody, Tel. 606 395 722

**STANCJA**, BP, Tel. 83 343 20 45

**POLE** na KRUS-ZUS na dopłaty, wydzierżawę lub sprzedam, 100 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**DOM** do wynajęcia, 370 zł, Piszczac, Tel. 507 382 655

**POSZUKUJĘ** garażu do wynajęcia w okolicach PKP, BP, tel. 789 463 509

**WYNAJMĘ** domek, Jezioro Białe, Okuninka, Tel. 792 044 933

**STANCJA** blisko AWF, Staszic, 250-300 zł, BP, Tel. 505 239 045

**STANCJA** blisko AWF-uj, BP, Tel. 664 953 059

**LOKALE** usługowo handlowe, parter i piętro, centrum, BP, tel. 507 147 400

**STANCJA** ul. Sidorska BP, Tel. 518 377 890

**KAWALERKA** w Warszawie, tani wynajmę, Tel. 694 558 824

**STANCJA** dziewczynie, BP, Tel. 83 343 20 45

**STANCJA** rodzinie, w domu wolnostojącym, z działką, BP, Tel. 506 397 761

## NIERUCHOMOŚĆ SPRZEDAĆ

**MIESZKANIE** 54m<sup>2</sup> z dużym balkonem, Wyhalew, cena do negocjacji, Tel. 883 070 628

**DZIAŁKA** do zabudowy 30 ar, w Parczewie, koło szpitala, 10 zł-ar, tel. 883 070 628

**DOM** BP, ul. Sidorska, Tel. 83 343 72 04

**MIESZKANIE** w Sławatyczach, pokój z aneksem do spania, kuchnia, łazienka, przedpokój po kapitalnym remoncie, 55 tys., Sławatycze, Tel. 500 337 164

**M4**, 13 km, od BP, 70 tys., Tel. 796 063 921

**M5**, 69m, 4 piętro, Osiedle młodych, 165 tys., BP, Tel. 514 564 907

**PLAC** 534 m<sup>2</sup>, ul. Stacyjna BP, 250 zł-m 2, Tel. 513 983 260, 669 974 123

**DZIAŁKA** budowlana w Czosnówce, uzbrojona, bdb lokalizacja, 85 zł, Czosnówka, Tel. 508 659 287

**DZIAŁKI** w Rakowiskach, cena do ugody, BP, Tel. 602 121 962

**DZIAŁKA** 1400m<sup>2</sup> z domem, Sidorska, BP, Tel. 694 558 824

**DOM** z działką sprzedam lub wynajmę, BP, Tel. 797 555 552

**M2** w Chelmie, Pilinie sprzedam! Wyjątkowe! Osiedle Gwarek, BP, Tel. 606 395 722

35m<sup>2</sup>, 105 000 zł, 2 piętro, Tel. 604274312

**DOM** w BP, 330tys., Tel. 501 673 322

**SPICHLERZ** opolowany, kryty, duży, z możliwością adaptacji na domek na domek, 5,5 tys., Zahajki, Tel. 665 484 955

**MIESZKANIE** 56m<sup>2</sup>, własnościowe, 3 pokoje, duży balkon, Międzyrzec Podl., 155 zł, Tel. 793 380 822

**DZIAŁKA** 2305m<sup>2</sup>, budowlana, Janów Podl., 0,5 km od stadyni koni, 30zxm<sup>2</sup>, Tel. 515 141 828

**DZIAŁKA** 2500m<sup>2</sup>, budowlana przy ul. G. Narutowicza, 30zxm<sup>2</sup>, Janów Podl., Tel. 515 141 828

**POSESJA** z budynkami, 7 km od BP, 300 tys., Tel. 602 525 167

**M-3**, ul. Kopernika, Illp, 43m<sup>2</sup>, 135 tys., BP, Tel. 518 837 970

**MIESZKANIE** 56m<sup>2</sup>, własnościowe, 3 pokoje, duży balkon, 340 tys., BP, Tel. 83 343 45 15

**GOSPODARSTWO** 3 ha, z domem murowany, budynek gosp., bdb dojazd, 17 ha od BP, Tel. 608 187 885

**M-3**, 54m<sup>2</sup>, stan bdb, lp., piwnica, garaż, działka ogrodowa, cena do ugody, Tel. 510 181 374

**POSESJA** w BP, piękna okolica, BP, Tel. 603 324 802

**DZIAŁKA** inwestycyjna, przy obwodnicy BP, Tel. 515 449 211

**DZIAŁKA** 2 ha, bez planu zagospodarowania, przy obwodnicy BP, Tel. 515 449 211

**DOM** piętrowy, gosp., duża działka w Międzyrzeczu Podl., tani sprzedaż, Tel. 83 371 33 01

**DZIAŁKA** budowlana w Strzeżynie, Tel. 502 189 173 po 18

**LAS**, 2 działki, 17 ar, 30 ar, w Rokitnie, 12 tys., Tel. 699 920 896

**BUDYNEK** na działalność gosp., BP, Tel. 517 490 256

**M-2** III piętro, 30m<sup>2</sup>, Małaszewice, 50 tys., Tel. 506 084 165

**DZIAŁKA** budowlana, atrakcyjna, przy lesie w Grabanowie, Tel. 607 218 689

**DZIAŁKA** budowlana okolice leśne, dojazd drogą asfaltową, przed, 6km od BP, 60 tys., Tel. 533 070 710

**STODOŁA** drewniana do rozbioru, 150m<sup>2</sup>, 1,5tys., P.omyków 2, Tel. 83 311 57 35

**DZIAŁKA** ogrodowo-kwiatowa, ROD Kolejarz nr 68, doprowadzony prąd, studnia betonowa, BP, Tel. 83 342 50 96

**DOM** do rozbioru lub przewidzenia, 11x5,5m, bałe w dobrym stanie, ok. Siemienia, 3 tys., Tel. 721 167 877

**DZIAŁKA** 30 ar, pod zabudowę, przy trasie Dubów – Dokudów, Tel. 83 341 96 17 w godz. 19-21

**ŁĄKA** 66ar, Dubów-Kąty, tani, Tel. 83 341 96 17 w godz. 19-21

**DZIAŁKA** rolno-budowlana w pełni uzbrojona, 0,57h, Terespol, ul. Błotków, Tel. 83 375 35 84, 605 655 891

**M3**, 3 piętro, osiedla Biaława, cena do ugody, Tel. 668 373 763

**M3**, III piętro, przy PSW, BP, Tel. 83 342 45 14

**DZIAŁKA** 755m<sup>2</sup>, os. Grzybowa w BP, bisko las, wszystkie media, Tel. 694 620 573

**DZIAŁKA** budowlana 30a, Lukowce, Tel. 518 940 871

**DZIAŁKA** budowlana uzbrojona, 14 a, Radzyń Podl. Ul. Międzyrzeczka, 4 tys., Tel. 504 648 169

**DZIAŁKA** budowlano-rolnicza, 23a, w Radzynie ul. Pludzińska, 2,5 tys/a, tel. 504 648 169

**DOM** wolnostojącym, z działką, BP, Tel. 506 397 761

**DZIAŁKĘ**, BP, ul. Grzybową, z sadem, zaopatrzonym domkiem WC, kompostownik, do uzgodnienia, Tel. 724 887 920

**DOM** piętrowy, BP, murowany 300 m<sup>2</sup>, działka 3500m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy 60m<sup>2</sup>, 2 garaże, Tel. 83 343 49 08

**MIESZKANIE**, w Parczewie, ul. Polna, 84m<sup>2</sup>, I piętro, 2500 zł/m<sup>2</sup>, Tel. 500 663 083

## ODZIEŻ

**POŚCIEŁ** wełniana, koldra+ poduszka+ materac, 700 zł, BP, Tel. 533 199 303

**GARNITUR**, 70 zł, Rossosz, Tel. 533 631 569

**RĘKAWICE** nowe skórzane na motor, 120 zł, BP, Tel. 697 389 859

**OFICERKI** przedwojenne, mały rozmiar, stan db, 120 zł, BP, Tel. 795 230 943

**BUTY** Nike oryginalne, Roz. 36, nieużywane, możliwość wysłania, 70 zł, Tel. 791 919 914

**NARZUTY** na fotele, zielone, z frędzlami, możliwość wysłania, 25 zł, Tel. 791 919 914

**CZAPKI** letnie i dazkiem, od słonca, w różnych kolorach, możliwość wysłania, 3 zł-szt., Tel. 91 919 914

**SZORY** zasłony na okna 2,5m wysokie, w różnych kolorach, możliwość wysłania, 10 zł-szt., Tel. 791 919 914

2 sukienki, ślubna, roz. 36-38, biała i wieczorowa, różowa, roz. 36-38, 550 zł, Leśna Podl., Tel. 505 386 358

**WOREK** ubranek dla chłopca, Roz 75-92+ buty, roz 20-25, angielska parzka, możliwa wysyłka, 350 zł, Leśna Podl., Tel. 505 386 358

**KURTKA** z norek, nowa, BP, Tel. 515 449 211

**KURTKA** z karakul, nowa, BP, Tel. 515 449 211

**CZAPKA** z lisa, BP, Tel. 515 449 211

**OFICERKI** z prawidłami, lata 50-te, stan bdb, Roz.8, 100zł, Tel. 699 920 896

**CZAPKA** wojskowa z okresu PRL, ST. Chorąży, nr 56, 38 zł, BP, Tel. 508 438 340

**SUKNIA** ślubna, biała, z welonem, rozm. 38-42, 450 zł, BP, Tel. 784 479 392, 503 971 723

**GARNITUR** ciemny, nowy, spodnie 170-98, marynarka 170-116, trzyczęściowy, 200 zł, BP, Tel. 83 342 50 96, rano lub wieczorem

**SUKNIA** ślubna, biała, rozm.36, b. lekka, gratis bolerko, welon, buty rozm.38, 300 zł, Radzyń P. Tel. 66 507 438

**MUNDUR** oficerski, zielony, nowy, marynarka, bluza, spodnie, 100 zł, Parczew, Tel. 512 341 637

**SUKNIA** z szaleem roz. 38, kolor pudrowy róż, Radzyń, 50 zł, Tel. 511 505 254

**BUTY** rybackie, długie, niemieckie, rozmiar 45, stan bdb, 160 zł, Tel. 791 510 087

## PRACA PODEJMĘ

**MŁODY** emeryt poszukuje pracy jako stróż, dozorca na terenie Radzyna Podl., Tel. 83 352 87 75

**EMERYT** – elektryk wykona instalacje elektryczne z pomocą, nauka zawodu z zamieszaniem, Małaszewice, Tel. 785 326 320

**SZUKAM** pracy stałej, sprzątanie, BP, ucziwa, sumienna, Tel. 691 530 553

**NIANIA** z doświadczeniem, zaopiekuje się dzieckiem lub osobą starszą, Tel. 606 763 008

**PRAWO** jazdy A,B,C, uprawnienia na koparkę, koparko – ładowarkę, wózki widłowe, magazyner, pracownik ochrony, inne oferty, BP, Tel. 692 233 678

**NIANIA** z doświadczeniem, dyspozycyjna, zaopiekuje się dzieckiem, tel. 504 440 023

**KIEROWCA** mechanik, operator wózka widłowego z doświadczeniem zawodowym, podejmie pracę od zaraz, w kraju i za granicą, BP, Tel. 505 385 950

**KIEROWCA** busa szuka pracy, kat B, Tel. 509 278 340

**DOLAĆCIE** do brigady cieśli, zbrojarzy, BP, Tel. 516 569 324

**KIEROWCA** z długim stażem, poszukuje pracy, prawo jazdy w kat. A, B, B1, C, CE, DE, BP, Tel. 661 640 704

## PRACA ZATRUDNIĘ

**WOLNE** miejsca do handlu na placu Sądowej, róg Przechodniej, Tel. 506 397 761

## ROLNICZE KUPIĘ

**PLUG** 3-skibowy, koparkę konną, Tel. 503 446 473

**ZBIORNIKA** na olej opałowy 500L, Tel. 83 344 24 79

**PLUG** 5, podrywkowy, Tel. 503 446 473



**KONTENER**, stalowy, morski, 4 tys., Tel. 604 838 729

**GABKI**, materace, dla robotników, po 40 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**SPRZEDAM** podłaskie koleje, drewniane, 30 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**KUPIĘ** drewno opałowe z transportem, większą ilość, Parczew, Tel. 604 858 729

**BRZYCKA** konna z uprzężą i siodeł, 5 tys., Parczew, Tel. 604 858 729

**WÓZ** żelazny i sanie konne na ozdoby, 500 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**WOJSKOWE** huski, hełmy, flagi, 50 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

**MATERAC** pojedynczy, pompowany i śpiwór, razem 50 zł, Tel. 793 380 822

**PODUSZKA** z pierza, duża 20 zł, Tel. 793 380 822

**WAŁ** do heblarki, 50cm, na 3 noże, 360 zł, BP, Tel. 507 015 576

**PALMA** domowa, duża, ładna, 300 zł, BP, Tel. 723 456 510

**PRASA** mechaniczna, stołowa, żebratowa, 200 zł, BP, Tel. 605 436 141

**SILNIK** elektryczny, 1,1 kw, 220V, 1410 obr/min, 230 zł, BP, Tel. 507 015 576

**SILNIK** elektryczny, 1,1 kw, 380V, 700 obr/min, 240 zł, BP, Tel. 83 343 39 12

**SILNIK** elektryczny, 1,5 kw, 220V, 1420 obr/min, 320 zł, BP, Tel. 507 015 576

**SILNIK** elektryczny, 15 kw, 1420 obr/min, 1,05 tys., BP, Tel. 507 015 576

**SILNIK** elektryczny, 7,5 kw, 1450 obr/min, 550 zł, BP, Tel. 507 015 576

**ZBIORNIK** na palecie, 1000l, czysty, 260 zł, BP, Tel. 507 015 576

**MASZYNA** do pisania, walizkowa, z walizką, 150 zł, BP, Tel. 83 343 39 12

**ROWERY** Niemiec, Holandii, damskie, męskie, młodzieżowe, sprawne, po przeglądzie, 210 zł, BP, Tel. 603 171 105

**NARTY** zjazdowe, firmowe dla dorosłej osoby, stan bdb, 75 zł, BP, Tel. 603 171 105

**FOTELIK** rowerowy do 22 kg, Romet Kettler, stan bdb, komplet, 125 zł, BP, Tel. 603 171 105

**FOTELIK** samochodowe 0-13, 9-18, 15-36 kg, firmowe, stan bdb, od 55 zł, BP, Tel. 603 171 105

**WÓZKI**, spacerówki z zachodu, firmowe, stan bdb, 105 zł, BP, Tel. 603 171 105

**ROWEREK** 3-kolowy, od 2 lat, Kottler, stan bdb, 105 zł, BP, Tel. 603 171 105

**PIŁA** spaliniowa, Dolmar, Jonsersd, stan bdb, 310 zł, BP, Tel. 603 171 105

**KOSIARKA** spaliniowa, silnik Briggs, boczny wrzut, albuminowa obudowa, 310 zł, BP, Tel. 603 171 105

**CHODNIK** strzyżony, kolor brąz – rudy, stan bdb, wym. 70-195, 30 zł, Tel. 83 343 85 81

**CHODNIK** strzyżony, kolor brąz – rudy, stan bdb, wym. 120 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

**SILNIK** 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

**DZIEŹA** do chleba, zabytek, Tel. 699 920 896

**KOŁO** od siewnika, drewniane, zabytek, stan idealny, 200 zł,

Tel. 699 920 896

**BODNIA** na mięso, zabytek, stan bdb, 100 zł, Tel. 699 920 896

**BE CZKA** drewniana z pokrywką, zabytek, stan bdb, 100 zł, Tel. 699 920 896

**PIEC** metalowy tzw. Kozka, zabytek, stan bdb, Tel. 699 920 896

**SZATKOWNICA** do kapusty, trzy skrzynie ze skrzynką ręczną, 25 tys., BP, 83 343 76 74

**NOŻYCE** przemysłowe do blachy cienkiej, ze stali, ze stabilnym podłożem, cena do ugody, BP, Tel. 83 343 76 74

**KUPONY** materiałów, tanio np. spódnicza, 5 zł, Radzyń P. Tel. 83 311 51 29

**ROWER** składak „Wigry” stan bdb, czerwony, 80 zł, Radzyń P., Tel. 83 352 97 52, 697 935 733

**KOMPLET** obiadowy, 6 osób, 20 zł, Radzyń P. Tel. 83 311 51 29

**ROWER** Kross Junior SH, kola 24, osprzęt, dokumenty, tanio, BP, Tel. 602 123 285

**SADZONKI** żyworodki piętnastolatki oraz dorosłe rośliny, BP, Tel. 692 025 615

**MASKA** przeciwgazowa oficera niemieckiego z okresu II wojny światowej, 100 zł, BP, Tel. 692 025 615

**KWIETNIKO** – lampka, bardzo duża z korzenioplastyki, idealna do dużego salonu z kominkiem, 500 zł, BP, Tel. 692 025 615

**ROWER**, stary, damka, firmy Mifa, kola 28, będący na wyposażeniu armii niemieckiej, do remontu, 120 zł, BP, Tel. 692 025 615

**BUDZIK**, duży, stary, z dwoma dzwonkami, jako ozdoba, 50 zł, BP, Tel. 692 025 615

**CZĘŚĆ** zamiennie do starych zegarków, budzików napędzanych sprężyną, cena do uzg., BP, Tel. 692 025 615

**STARE** zegarki do naprawy, szkła, tarcze również porcelanowe, stare wskazówki, BP, Tel. 692 025 615

**SILNIK** jednofazowy od pralki SHL, 50 zł, BP, Tel. 692 025 615

**MASZYNA** do szybia Łuczniak, obudowana, drewniana szafka z rozkładaną ladą, napęd pedałowaty, 150 zł, BP, Tel. 692 025 615

**NARZĘDZIA** ogrodowe, spaliniowe, z Niemiec, renomowanych firm, nie chińskie, glegobryzarki, wykazarki, kosiarki listwowe, nie niszczące trawy oraz zwykłe rotacyjne, Tel. 791 510 087

**KOSIARKA** spaliniowa Honda z napędem własnym 6km mocy, stan bdb, 870 zł, Tel. 791 510 087

**WYKASZARKA**, kosa, spaliniowa, 2,2km, Kawasaki stan bdb, Tel. 791 510 087

**ROWERY** firmowe z Niemiec, nie chińskie, Kettler, Gazela, Hercules, Peugeot i inne, Tel. 791 510 087

**ROWER** Peugeot, kolarzówka, męski, turystyczno sportowy, stan solidny, mocny, b. ładny, 630 zł, Tel. 791 510 087

**ROWER** Hercules, damka, kola 28", dynamo, błotnik, osłony, bagażnik, biegi, solidny, b. ładny, 430 zł, Tel. 791 510 087

**WÓZEK** dziecięcy stan bdb, sprzedam, 250 zł, Tel. 504 668 276

**CHODNIK** strzyżony, brąz – rudy, 4,5m, biegnący, 90 zł, Tel. 83 343 85 81

**MASZYNA** do szybia, Singer, nożna, stolikowa, BP, Tel. 788 746 001

**MASZYNA** do szybia walizkowa, nie używana, wieloznacznościowa, BP, Tel. 788 746 001

**BE CZKĘ** sprzedam 2000 l, na podwoziu, 1,8 tys., Tel. 515 548 865

**SILNIK** 7,5kw 1450obr, sprzedam, kompletny tj. włącznik Zbiegowy, koło pasowe, sprawny na wózku, 600zł Jabłoń, Tel. 512 186 529.

**ZLEWOZMYWAK** ze stali kwasoodpornej, 2-komorowy, z ociekaczem, owym. 120x60, fabrycznie nowy, BP, Tel. 608 040 984

**SPAWARKA** jednofazowa, 250 zł, Tel. 500 421 147

**PRALKA** wirmikowa + wirówka gratis, 150 zł, Tel. 500 421 147

**WÓZEK** gospodarczy, met. kosz, z możliwością doczepienia do roweru, motoru, 150 zł, Tel. 500 421 147

**KRAJZEGA**, 100 zł, Tel. 500 421 147

**WENTYLATORY** o średnicy 50cm, silnik 0,7 kW, Tel. 515 595 329

**WÓZEK** typu spacerówka, kupie pilnie, dla 8-letniego, niepełnosprawnego dziecka, BP, Tel. 505 979 295

**ŚLIWKI** węgierski, 1 zł, Tel. 515 580 010

**LICZNIK** (podlicznik) jednofazowy, stan bardzo dobry, 45 zł, Tel. 83 3569136

**ROWEREK** dziecięcy, kola 12,5, stan bardzo dobry, 100 zł, Tel. 663 046 291

**WÓZEK** na dwóch kołach ze skrzynią, może być ręczny lub doczepny, 250 zł, Tel. 83 343 76 74

**GARNEK** kamienny typu beczka, 10l., Tel. 600 429 819

**ODDAM** leżniczy kwiat-zyworodka, Tel. 514 318 613

**KAKTUS** aloes pięcioletni na miksturę, 15zł, Tel. 83 343 76 74

**MOTOREK** na akumulator dla dziecka od 1,5 roku życia, z Niemiec, 160zł, Tel. 510 213 127

**MONETA** srebrna papież Jan Paweł II o nominalnie 1000zł, 350zł do uzg., Tel. 530 017 530

**ROWER** z silnikiem spaliniowym, nowy, stan bardzo dobry, 920zł do ugody., Tel. 530 017 530

**PODGRZEWACZ** do wody, nowy stan bardzo dobry, nieużywany, 150 zł, Tel. 530 017 530

**PODGRZEWACZ** do wody, nowy Dafi, 130 zł, Tel. 881 658 425

**DESKI** białe, sosna, dąb, suche-tanio, Tel. 500 730 514

**PODLICZNIK** jednofazowy, 40 zł, Tel. 83 3569136

**KUFEL** do piwa, 0,5l, z okresu PRL-u, 12 zł, BP, Tel. 508 438 340

**SZKLANKA** musztardówka z okresu PRL, 5 zł, BP, Tel. 508 438 340

**MONETA** srebrna z 1974r, 5 zł, AL, Rybak, 3 zł, BP, Tel. 508 438 340

**MONETA** srebrna z 1982r, 1000 zł, J. Paweł II Papież, 50 zł, BP, Tel. 508 438 340

**MONETA** srebrna z 1965r, 10 zł, kolumna Zygmunta, 7 zł, BP, Tel. 508 438 340

**MONETA** srebrna, 5 zł z 1933r, 2 zł, gł. kobiety, 35 zł, BP, Tel. 508 438 340

**ROWER** nieużywany dobry dla inwalidy, Parczew, Tel. 697 142 721

**WÓZEK** dla dziecka głęboki i spacerówka – niebieski, 60 zł, Radzyń P. Tel. 83 352 97 52, 697 935 733

**MATERAC**, wełna, Merynos 14x200, 250zł, Parczew, Tel. 83 354 23 75

**FOTELIK** samochodowy, 80 zł, BP, Tel. 83 342 45 14

**WYKRYWACZ** metali stan bdb, 230zł, Tel. 605 436 141

**KUPIĘ** stare uszkodzone rowery w cenie złomu, BP, Tel. 605 436 141

**TOWARZYSKIE**

**KAWALER** 30l. pozna Panie 20-28l. na stałe Terespol, Tel. 798 171 213

**POZNAM** Pana na przyjaciela nie wykluczony stały związek, ok. 57 do 70 lat, inteligentnego, Tel. 789 063 238

**KAWALER** 42 lata, wysoki, właściciel ładnego gospodarstwa, pozna uczciwą Panią, może być dzieckiem, Tel. 698 334 311

**USŁUGI**

**DRUK** ulotki, wizytówki, banery, Tel. 502 218 563

**OKNA** PCV, naprawa, konserwacja, regulacja, wymiana prkietów szybowych i uszczelce, likwidacja przedmuchów, BP, Tel. 507 374 123

**ZESPÓŁ** muzyczny Zodiak na żywo, Tel. 798 400 441

**USŁUGI** elektryczne, Tel. 798 400 441

**CHWILÓWKI** na dowód i oświadczenie dochodów bez BIK, szybka decyzja, BP, Tel. 667 801 890

**MIEJSCE** na reklamę na ścianie budynku w centrum, ok. 50 m2 BP, stacja busów, cena do ugody., Tel. 606 392 722

**USŁUGI  
ELEKTRYCZNE  
TANIO I SOLIDNIE  
TEL. 511 802 818**

**WOLNE** miejsca do handlu na placu Sadowej róg Przechodniej, BP, Tel. 506 397 761

**PARKIET** – układanie, cyklinowanie, schody, renowacja parkietów i schodów, malowanie ścian, Tel. 504 277 723.

**REGULACJA**, konserwacja okien i drzwi i PCV, Tel. 669 305 015

**WROŻKA** – doradztwo w trudnych sytuacjach życiowych, Tel. 507 822 928

**MIEJSCE** na reklamę w centrum Parczewa i lublina, 100 zł, Tel. 604 858 729

**MALOWANIE**, glazura, terakota, zabudowana, KG, docieplanie, domy, poddasza, gipsy, malowanie, panele, Tel. 511 601 510

**PRZYJMĘ** reklamę na budynek ok. 40m2 w centrum BP, naprzeciwko, stacji busów, cena do ugody., BP, Tel. 606 395 722

**KOSZENIE** trawników, BP, Tel. 505 385 950

**CIĘCIE** drzewa opałowego, wycinka drzew, krzaków, krzewów, zarośli, chaszcz, podcinanie gałęzi drzew, BP, Tel. 505 385 950

**WZSŁEKIE** remonty budowlane, malowanie, płytki, gipsy, itp., BP, Tel. 723 456 510

**TYNKI** cementowo – wapienne agregatem, Tel. 792 443 384

**BLACHARSTWO** – lakiernictwo, konserwacja, pranie tapicerek, spanianie, plastików, BP, ul. Sidorska 252, tel. 603 171 105

**INSTALACJE** elektryczne, przyłącza elektroenergetyczne, uprawienia, tanio, BP, Tel. 601 924 397

**PRZYJMĘ** nieodpłatnie reklamę w Lublinie, Abramowiczach Prynwatnych 68B, Prawiednicach, Lubartowie oraz Parczewie, Tel. 604 858 729

**CYKLINOWANIE** bezpyłowe, układanie parkietu, schodów, BP, Tel. 607 218 689

**ARTYSTYCZNE** malowanie obrazów, akty kobiece, kopiowanie zdjęć, portrety, pejzaże, Tel. 607 218 689

**NAPRAWIĘ** komputer, odzyskam utracone dane, BP, Tel. 516 569 324

**OBUDOWA** komputera ze starym Windows XP, 10 zł, BP, Tel. 516 569 324

**SKUP** złomu, odbiorę własnym samochodem, BP, Tel. 505 807 971

**TAPETOWANIE**, malowanie, Tel. 83 410 50 94, 791 623 281

**SKUP** aut, sprzedaj, za miana, naprawa, sprzedaj części, montaż, BP, Tel. 505 807 971

**WYKONAM** przyłącza, wod-kan, szamba, przewiert, po drogami, odwadnianie budynków, oczyszczalnie przydomowe, Radzyń P. Tel. 505 114 060

**DORADZTWO** i porady, oraz nadzór budowlany w realizacji nowych inwestycji i remonty, Radzyń P. Tel. 533 567 729

**SKUP** aut, całe i uszkodzone, najlepsze ceny, Tel. 506 939 770

**AUTO** do służby, zabytkowy Cadillac, wolne terminy, Tel. 506 939 770

**SPRZEDAŻ** części, montaż, mechanik pojazdowa, BP, Tel. 505 807 971

**USTAWA** abolicyjna, Kancelaria PrawnaExperto – Credite zapewnia pomoc prawną w umorzeniu należnych składek wobec ZUS – działalność gospodarcza, działprawni@experto-credite.com, Tel. 794 107 107

Wesela, imprezy szkolne, festyny, imprezy dla dzieci, Tel. 530 083 083, www.fantomasz.pl

**BARMAN** na wesela, profesjonalne usługi barmanskie w postaci mobilnej, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.

**FONTANNA** alkoholowa, koszt wynajęcia to tylko 150 zł, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.

**FONTANNA** czekoladowa, koszt wynajęcia to tylko 299 zł, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.

**FOTOGRAFIA** okolicznościowa – tanio, profesjonalnie, Tel. 514 897 176

**NAPRAWA** i serwis rowerów, z Niemiec i Holandii, BP, ul. Piłsudskiego 9, Tel. 508 238 128

**POŻYCZĘ** pieniądze na procent, jestem osobą prywatną, BP i okolice, Tel. 697 616 418

**USŁUGI** elektryczne, domowe i przemysłowe, instalacje, BP,

**Transport**  
paczek, mebli, motocykli  
Polska-Anglia-Polska  
tel. 886 444 111

**NAJLEPSZY KREDYT  
PROSTOLICZNY**  
BIURO KREDYTOWE CREDIT AGRICOLE  
UL. CZERWONEGO KRZYŻA 6,  
21-550 TERESPOL, TEL. 690 888 545  
CODZIENNIE SPŁACAMY JEDEN KREDYT!!!

Tel. 602 195 156  
**ZŁOTA** rączka – układanie płytek, paneli, malowanie, naprawa hydrauliki, BP, Tel. 602 195 156

**ZDROWIE**

**BIALORUŚ** sanatorium, wolne terminy bez urzędowych i lekarskich skierowań, Tel. 502 996 131 całą dobę

**BADANIA** Komputerowe całego organizmu. W godzinę wykryjemy każdą chorobę, 150 zł, BP, ul. Sidorska 59 rejestracja Tel. 507 822 928

**ALERGICZNE** testy i odczulanie, natychmiast, dzieci i dorośli. ok.500 alergenów, 100 zł, rejestracja Tel. 507 822 928

**HEMOROIDY** bez bólu, lek. med. dr Wysocka z Białegostoku, rewalacyjna metoda bez skalpela, Tel. 507 822 928

**LEKARZ** Medycyny Tybetańskiej – akupunktura, zioła, akupresura, kregosłup, bóle, w drugi piątek każdego m-ca, zapisy Tel. 507 822 928

**PIJAWKI** lekarskie – leczenie złykałów, ukt. krążenia – prof. kliniczny, BP, ul. Sidorska 59, Tel. 507 822 928

**BEZBOLESNE** leczenie uszu i zatok Tel. 507 822 928

**ODSTAPIĘ** maść na hemoroidy, b. skuteczna Tel. 507 822 928

**JALÓWKA** mięsna, 2,6 tys., Łomazy, Tel. 517 715 616

**WYJAZD** do sanatorium, zabiorę 1-2 osoby, Muszyna bądź Krynica Górską, 22-23.09, Tel. 601 504 821

**ZWIERZĘTA**

**ODDAM** kotka, Tel. 83 343 72 04

**JALÓWKĘ** sprzedam, czerwona, mięsna, 2,6tys., Tel. 517 715 616

**OWCE** sprzedam, młode, trzecim wykotem, 350 zł, Huszcza, Tel. 83 341 82 34

**GOŁĘBIE** sprzedam, 1 szt. 5 zł, Terespol, Tel. 83 375 39 57

**KOZY** dwie, sprzedam, cena do ugody., Tel. 798 392 115

**KOLOROWE** rybki, sprzedam, do oczek wodnych, 8 zł-szt., BP, Tel. 533 070 710

**ODDAM** małego czarnego kotka, BP, Tel. 514 327 638

**PSZCZOŁY** sprzedam, warszawskie, zwykłe lub poszerzane, 180 zł\*, Czemierniki 10, Tel. 83 356 71 08

**PSZCZOŁY** z ulami lub bez ruki, 150 zł, Tel. 83 356 71 08

**BUDA** dla psa, duża, ładna, ocieplona, nowa, 400 zł, BP, Tel. 699 916 170

**KURAKI** rajske, młode, niosą się każda inna, sprzedaj, 15 zł, Międzyrzec P. Tel. 513 432 479

**ODDAM** suczkę 8-tygodniową z małych psów, BP, Tel. 514 484 597

**SPRZEDAŻ I WYNAJEM  
RUSZTOWAN  
PIETTAG-LAYHER-BAUMAN,  
KLINOWE-CHOINKOWE  
WARSZAWSKIE, PRZEJEZDNE  
DRABINY I KOZY BUDOWLANE  
21-530 Piszczak, ul. Kołomska 41  
tel. 83 377 81 05**

**www.mekbud.pl**

**KUPON NA ZAMIESZCZENIE JEDNEGO, BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA**

Kupon dostarcz do redakcji Tygodnika Podlaskiego w Białej Podlaskiej, ul. Francuska 136 lub zostaw w oznaczonej skrzynce (lista na stronie www.tygodnikpodlaski.pl).

**NAZWA DZIAŁU** \_\_\_\_\_

**TREŚĆ** (maksymalnie 15 stów, wypetnij drukowanymi literami) \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

LICZBA EMISJI OGŁOSZENIA

**W ogłoszeniach dotyczących sprzedaży lub wynajmu, warunkiem druku jest podanie ceny!**

**CENA** \_\_\_\_\_ **MIEJSZCOWOŚĆ** \_\_\_\_\_

**TELEFON** \_\_\_\_\_  
Do wiadomości redakcji:

**IMIĘ I NAZWISKO** \_\_\_\_\_

**ADRES** \_\_\_\_\_

**TELEFON** \_\_\_\_\_ **E-MAIL** \_\_\_\_\_



Wyrażam zgodę na przetwarzanie przez Apella SA w Gdyni, moich danych osobowych wyłącznie dla celów niezbędnych do realizacji ogłoszenia w Tygodniku Podlaskim, zgodnie z zasadami określonymi w ustawie z dnia 29.08.1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002 r. Nr 101, poz. 926 z późn. zm.)

**GAZARZE BIAŁAZANE  
BRAMY GAZAROWE  
KOJCCE dla Psów**

Najniższe **CENY**

Różne Wymary  
Dogodne **TERMINY**  
Transport i montaż  
GRATIS cały KRAJ

25-643-57-75 29-642-34-61  
512-853-323  
85-667-21-08 86-225-23-11  
**www.konstal-garaze.pl**

**MEBLE DLA KAŻDEGO  
I NA KAŻDĄ KIESZEN**

**GRZESIO**  
Białka Podlaska, ul. Kąpielowa 3  
tel. 83 344 51 06  
**Wersalki JUŻ OD 499 zł**  
Transport na terenie miasta GRATIS!!!

**GoldStal**  
Kowalstwo Artystyczne

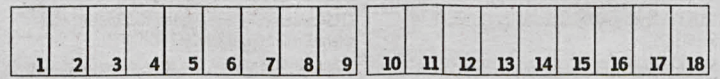
Hrud 21b, 21-500 Biała Podlaska  
**www.goldstal.pl tel. 509 714 800**

## KRZYŻÓWKA

PARTNEREM KRZYŻÓWKI SĄ SPÓŁDZIELCZE KASY OSZCZĘDNOŚCIOWO-KREDYTOWE


**SKOK**   
**Ponad finanse**

 Jest z nami ponad  
2,6 miliona rodzin

[www.skok.pl](http://www.skok.pl)


Spośród Czytelników, którzy prawidłowo rozwiążą krzyżówkę i wyślą hasło SMS-em, rozlosujemy książkę.

## Krzyżówka dla Czytelnika

### KONKURS

W dzisiejszym konkursie nagrodą będzie ufundowana przez redakcję książka – niespodzianka.

Aby wziąć udział w konkursie i mieć szansę na wygraną, którą będzie polecana książka, wystarczy wysłać SMS-ową odpowiedź z rozwiązaniem krzyżówki. Wyślij SMS pod numer 72355 o treści TPKrzyzowka.X gdzie (po kropce) w miejsce „X” należy wpisać rozwiązanie krzyżówki.

Koszt SMS-a 2,46 z VAT. Na SMS-y czekamy do 11 września do godz. 23.59. Wygrywa ten, kto w najkrótszym czasie przyśle odpowiedź z rozwiązaniem krzyżówki.

O wygranej w konkursie poinformujemy telefonicznie. Książkę będzie można odebrać w redakcji Tygodnika przy ul. Francuskiej 136.

### KULINARNE PODLASIE

#### CINIUTKIE NALEŚNIKI FRANCUSKIE JAK DO CRÊPES SUZETTE

**Składniki, ciasto naleśnikowe (około 50 małych i cienkich naleśników o średnicy 18 cm):**

230 g mąki pszennej tortowej, 4 duże jajka, 600 ml mleka, 2 łyżki cukru, sól, 60 g roztopionego masła, 1-2 łyżki oleju roślinnego

#### Przygotowanie:

Przesiać mąkę, dodać jajka, 1 szkl. mleka, cukier i dużą szczyptę soli. Miksować mikserem, ostudzone masło, a następnie wlewając stopniowo mleko. Miksować lub mieszać, aż powstaną gładkie ciasto bez grudek. Miskę z ciastem przykryć folią i odstawić na 30 min. Przed smaženiem wymieszać ciasto. Patelnię rozgrzać na dużym ogniu. Następnie przetrzeć ręcznikiem papierowym zanurzonym w oleju (czynność powtarzamy co 3 placki). Zmniejszyć ogień do średniego, wylać około 4 łyżek stołowych ciasta na środek patelni i od razu rozprowadzić je po całej powierzchni patelni, przechylając ją we wszystkie strony. Placek smażyć po obu stronach. Gotowe naleśniki można trzymać w lodówce maksymalnie przez 3 dni, można je też zamrozić. **Smacznego!**



Naleśniki Grażynki

## Książka dla Czytelnika

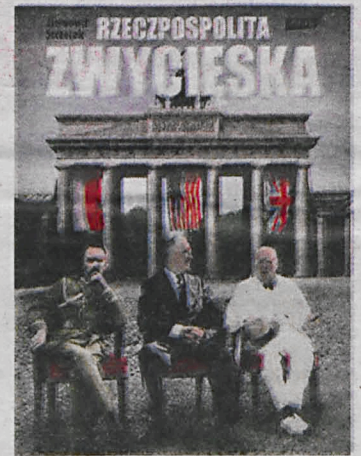
**znak**

### KONKURS

#### Ziemowit Szczerek Rzeczpospolita zwycięska. Alternatywna historia Polski

Polskie imperium było na wyciągnięcie ręki... O życiu, triumfie i upadku całych narodów często decyduje zwykły przypadek. Bezprzykładne tchórzostwo Francuzów i hańbiąca zdrada Anglików we wrześniu 1939 roku zmieniły nieodwołalnie losy Polski i świata. W historii alternatywnej nasi sojusznicy uderzają na Niemców zza Linii Maginota. Po krótkiej kampanii polskie oddziały wkraczają do Berlina. Za Odrą i Nysą Polacy tworzą satelickie słowiańskie państwa.

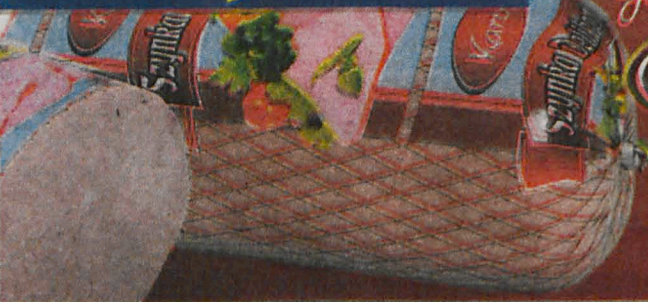
Aby wziąć udział w konkursie i mieć szansę na wygraną książki Ziemowita Szczereka – „Rzeczpospolita zwycięska. Alternatywna historia Polski”, wystarczy wysłać SMS-ową odpowiedź na pytanie: **W którym**



roku wybuchła II wojna światowa?  
a) 1939 b) 1393

Wyślij SMS pod numer 7248 o treści tpznak.X gdzie (po kropce) w miejsce „X” należy wpisać odpowiedź na pytanie. Koszt SMS-a 2,46 z VAT. Na SMS-y czekamy od 6 września do 11 września do godz. 23.59. Wygrywają dwie pierwsze osoby, które w najkrótszym czasie odpowiedzą na pytanie postawione powyżej. O wygranej poinformujemy telefonicznie.

# 14,89 zł/kg SZYNYKA DELIKATNA



Laktad Mięсны  
**Karol**

**Do nabycia w sklepach:**  
 Sklep Karol, Plac Jana Pawła II, Międzyrzec Podlaski  
 Sklep spożywczy Karol, Strzaskły 55  
 Sklep Mięсны Karol, ul. Terebelska 62, Biała Podlaska  
 Sklep spożywczo-warzywniczy ABC, ul. Kościelna 12, Parczew  
 Sklep spożywczo-przemysłowy MAGDA, Rynek 23, Piszczac  
 Salonik Mięсны KAROL, ul. Piłsudskiego 1B, Janów Podlaski  
 Dom Handlowy ELA, ul. Okopowa 34, Biała Podlaska

## Pożegnanie Czajkowskiego



Przemysław Czajkowski godnie pożegnał się z Białą Podlaską

**LEKKOATLETYKA**

W miniony weekend na obiekcie WWFIS rozegrano finał Tamex Ekstraklasy w lekkoatletyce. Bialski AZS AWF zajął siódme miejsce w sezonie i pozostanie w elicie. Zwyciężyli zawodnicy AZS AWF Kraków. Najwartościowsze wyniki uzyskali: Paweł Fajdek (Agros Zamość) – 79,68 w rzucie młotem, w biegu na 110 metrów przez płotki Artur Noga (AZS AWF Kraków) – 13,43 oraz żegnający się z AZS AWF Biała Podlaska olimpijczyk wspierany przez Kasę Stefczyka Przemysław Czajkowski – 62,64 w rzucie dyskiem. Wśród kobiet Kamila Stepaniuk (Podlasie Białystok) – osiągnęła 195 cm w skoku wzwyż i gdyby nie drobny uraz, to kibice mogli być świadkami historycznego ataku na rekord Polski. Warto wspomnieć również o wynikach uzyskanych przez młociarki. Joanna Fiodorow (AZS AWF Kraków) posłała młot na odległość 65,88 metra, a Malwina Kopron (Agros Zamość) 64,13. Wyniki białczan (zawodnicy Żaka startowali po za konkursem). Rzut młotem kobiet: 8. Anna Borowska (AZS AWF) – 47,35, bieg na 400 m przez płotki kobiet: 8. Olga Pechcin (AZS AWF) – 1:07,00, bieg na 400 m przez płotki mężczyzn: 9. Kamil Ostapczuk (AZS AWF) – 1:01,56, bieg na 400 m kobiet: 6. Natalia Bartosiewicz (Żak) – 58,47, 13. Katarzyna Koszołko (AZS



PIOTR FRANKOWSKI  
Kierownik działu sport

## Same sławy

w tym spotkaniu. Z drugiej strony może to i dobrze, bo lokal pękałby w szwach. Ale zawsze można było nadać temu niecodziennemu spotkaniu lepszą oprawę. Na stadionie lekkoatletycznym WWFIS w Białej Podlaskiej pojawiło się kilka krajowych gwiazd lekkoatletyki: Paweł Fajdek, Marcin Lewandowski i Kamila Stepaniuk. Na stadionie zasiadło sporo widzów, ale trudno mówić o tłumach, choć wstęp był wolny. Można było przegapić historyczną chwilę – Kamila Stepaniuk miała w planach ustanowienie nowego rekordu Polski w skoku wzwyż. Równe 2 metry. Niestety, uraz doznany podczas zawodów zmusił ją do rezygnacji z tej próby. Tydzień staw sportu, a jakoś nie czuło się atmosfery sportowego święta.

W minionym tygodniu do Białej Podlaskiej zawitało kilka sław polskiego sportu. W jednym z bialskich lokali pojawił się Tomasz Adamek, gwiazda polskiego boks. Spotkanie było kameralne, bokser reklamował napój energetyczny. Informacja o jego przyjeździe pojawiła się dość późno. Organizatorzy nie zadbalali o nadanie imprezie odpowiedniego rozgłosu, stąd wiele osób było rozczarowanych, że nie mogło uczestniczyć

## Wakacyjne ostatki

### SIATKÓWKA

Na orliku przy SP nr 9 rozegrano turniej siatkarskich czwórtek o puchar Bialskiego Szkolnego Związku Sportowego. Zwycię-

żyła ekipa Gospodarzy w składzie: Aleksandra Romaniuk, Rafał Mojs, Mateusz Kaliszczuk, Błażej Kantor. Faza eliminacyjna: PG nr 6 – Kadra Lubelska 2:0, Gospodarze III – Gospodarze I 0:2, SP nr 9

– Tęczowe Jeże 0:2, SKS 6 – Zużka Team 0:2, PG nr 5 – Wojownicy Mocy 0:2, Gospodarze IV – Gospodarze II 1:2, PG nr 6 – Gospodarze I 0:2, Zużka Team – Tęczowe Jeże 2:1, Gospodarze II – Wojownicy Mocy 2:0, Zużka Team – Gospodarze 1:2. W meczu finałowym ekipa zwycięzców pokonała 2:0 Gospodarzy II.



Wszyscy uczestnicy turnieju

## Nasi na Chmielakach

### BIEGI

II Półmaraton w Krasnymstawie rozegrano podczas święta piwa tzw. Chmielaków. Udział w nim wzięli również nasi zawodnicy. Zajęli następujące miejsca w klasyfikacji generalnej: 14. Paweł Pałuża (Wisznice), 32. Rafał Pajdosz (Biała Biega – BB), 69. Łukasz Węda (BB), 97. Ro-

bert Stefanowski (Terespol), 123. Artur Michalcuk (Trans Kampania Terespol), 128. Ewa Fabian (BB), 169. Katarzyna Pajdosz (BB), 215. Marek Dencikowski (Konstantynów), 221. Jerzy Wysokiński (BB), 341. Krzysztof Jurkiewicz (BB), 379. Rafał Borkowski (Biała Podl.), 401. Grzegorz Wasilewski (Międzyrzec Podl.), 413. Anna Oksiejuk-Wasilewska (Międzyrzec Podl.).

### SPORTY WALKI

Ariel Miszkiniuk i Cezary Kotecki, reprezentanci Bialskiego Klubu Karate Kyokushin, wzięli udział w seminarium IKO Summers Camp. W stolicy województwa mogli spotkać się i trenować pod okiem Katsuhito Gorai (dyrektora IKO) oraz Kentaro Tanaki (mistrza świata wagi ciężkiej).

**WSIECI** ODWAŻNY TYGODNIK  
MŁODEJ POLSKI

**WSIECI**  
**HISTORII**

**ZAMÓW PRENUMERATĘ  
TYGODNIKA „WSIECI”  
I MIESIĘCZNIKA „WSIECI HISTORII”  
I SPRAWDŹ, ILE ZAOSZCZĘDZISZ!**



Miesięcznik  
zwycięskiej  
historii Polski  
tylko 4,90 zł

NA BOISKU

PARTNEREM RUBRYKI JEST KASA STEFCZYKA

# ZADYMA W PISZCZACU



Kibice w Radzynie zaprezentowali patriotyczną oprawę meczu

## Piłkarski weekend

**PIŁKA NOŻNA**

**U beniaminka**

W sobotę w Lubinie nasze panie z AZS PSW Biała Podlaska zagrają z miejscowym Zagłębiem. Lubinianki to beniaminek ekstraklasy. Akademiczki powinny powalczyć o punkty na terenie rywalek. Nasz typ: remis.

**Powiększyć dorobek**

Orleńta Radzyń Podlaski nie najlepiej wypadły w dwóch poprzednich spotkaniach, więc w niedzielę o godz. 16 na własnym obiekcie podejmą zespół Sokola Sieniawa. Jest okazja na powiększenie dorobku punktowego. Nasz typ: Orleńta wygrają.

**Wymazać plamę**

W sobotę o godz. 17 w Przemyśle zagra Podlasie z miejscową Polonią. Podopieczni trenera Ryszarda Więcierzewskiego lepiej grają na wyjazdach niż u siebie, więc stoją przed szansą poprawienia sobie bilansu i zmazania plamy po trzech porażkach z rzędu. Nasz typ: Podlasie wygra.

**W jaskini lwa**

Lutnia Piszczac w najbliższą niedzielę

zagra w Żółkiewce z tamtejszym Hetmanem. U lidera IV ligi lubelskiej łatwo nie będzie, zwłaszcza że Lutnia do tej pory słabo grała na wyjazdach. Nasz typ: komplet punktów pozostanie w Żółkiewce.

**Klasa okręgowa**

Bizon Jeleniec – Grom Kąkolewnica, Granica Terespol – Huragan Międzyrzec Podlaski, GLKS Rokitno – Janowia Janów Podlaski, Dwernicki Stoczek Łukowski – ŁKS Łazy, LZS Dobryń – Niwa Łomazy, Victoria Parczew – Orkan Wojcieszków, Unia Żabików – Sokół Adamów. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 16.

**Klasa A**

Agrosport Leśna Podlaska – Olimpia Okrzeja, LKS Milanów – Orzeł Czemierniki, Hutnik Huta Dąbrowa – Poleśie Serokomla, Gręzovia Gręzówka – GLKS Roskosz-Grabanów, Dąb Dębowa Kłoda – Start Gózd, Wenus Oszczepalin – Tornado Branica Suchowolska, Tytan Wisznice – Tur Turze Rogi. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 16.

**Klasa B grupa I**

Wodnik Siemień – Lutnia II Piszczac, Grom Sosnowica – Absolwent Domaszewnica, LZS Sielczyk – Kanzas Konstantynów. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 16.

**PIŁKA NOŻNA**

W weekend Orleńta Radzyń Podlaski zremisowały na własnym obiekcie z Hetmanem Zamość. Podlasie przegrało po kontrowersyjnym karnym w Kraśniku. Działo się w Piszczacu – tuż przed zakończeniem pierwszej połowy, po faulu na Michale Karpiszuku, doszło do przepychanki z udziałem licznej grupy zawodników obu ekip. W rezultacie posypały się kary. W Lutni żółte kartki zobaczył uszkodzony i rezerwowo bramkarz Michał Krukowski,

w ekipie gości Łukasz Sobiech, dla którego była to już druga żółta i w efekcie czerwona. Czerwień ujrzał także Paweł Kijański. Na drugą połowę goście już nie wyszli, co zapewniło trzy punkty walkowerem dla Lutni, w meczu w którym do przerwy remisowała 2:2. We wtorek pierwszy raz na boisko wybiegły panie z AZS PSW i uległy u siebie Górnikiem Łęczna 0:3. W środę obaj nasi trzeciolicowcy musieli przełknąć gorzkie porażki. Podlasiu nie pomogła zmiana ławek gości i gospodarzy, co miało zapewne odczarować stadion. Podopieczni trenera Ryszarda Więcierzewskiego przegrali z Chełmianką 0:1. Orleńta Radzyń Podlaski grały w Jaśle, gdzie miejscowi zaaplikowali im dwie bramki, a sami nie stracili żadnej.

**AZS PSW Biała Podlaska – Górnik Łęczna**  
**0:3 (0:1)**  
 Bramki: Ciupińska 18, Guścióra 83, Sznyrowska 87.

AZS: Maksymiuk – Jakóbczyk, Aleksandra Sosnowska, Konieczna, Anna Sosnowska, Bołko, Edel, Kusiak, Puk, Wiatrzyk (75 J. Bujalska), Orzepowska (80 M. Bujalska)

**Orleńta Radzyń Podlaski – AMSPN Hetman Zamość**  
**0:0**

Orleńta: Stężala – Leszkiewicz (76 Samociuk), Zarzecki, Kazubski, Komar, Łakomy, Borysiuk, Król (70 Struk), Rusiecki (67 Pliszka), Zmorzyński, Hołoweńko

**Stal Kraśnik – Podlasie Biała Podlaska**  
**1:0 (0:0)**  
 Bramka: Ryczek 68

Podlasie: Baczewski – Adamiuk (84 Jarzynka), Gawroński, Mirończuk, Szymański, Dudek (64 Łukasiewicz), Jesionek (30 Leśniak), Lesiuk (46 Kocoł), Litwiniuk, Wiraszka, Sawtyruk

**JKS 1909 Jarosław – Orleńta Radzyń Podlaski**  
**2:0 (0:0)**  
 Bramki: Jurczak 55, Gliniak 83

Orleńta: Stężala – Kazubski, Komar (80 Pliszka), Leszkiewicz, Zarzecki, Zmorzyński, Grajek, Łakomy (74 Rusiecki), Król (68 Struk), Borysiuk, Hołoweńko

**Podlasie Biała Podlaska – Chełmianka**  
**0:1 (0:0)**  
 Bramka: Olszak 71

Podlasie: Baczewski – Szymański, Gawroński, Mirończuk, Kacik, Wiraszka (68 Łukasiewicz), Jesionek, Litwiniuk, Jarzynka (82 Paszkowski), Dudek (46 Kocoł), Sawtyruk (32 Gromysz)

**Lutnia Piszczac – Stal Poniąta**  
**2:2 (2:2) zwer. 3:0**  
 Bramki: Korzeniewski 40, Trochimiuk 45 – Puszka 10, Siekierka 45

Lutnia: Kijora – Przybylski, Rudnicki, Korzeniewski, Artymiuk, Karpiszuk, Trochimiuk, Ułanowski, Nestorowicz, Kurowski, Koc...

**EKSTRALIGA**

2. kolejka:

Medyk – Piaseczno 0:1  
 Mitech – Bydgoszcz 4:1  
 AZS Wrocław – Unia 0:0  
 AZS PSW – Górnik 0:3  
 Gol – Zagłębie przełożony

1. Medyk	2	6	13-1
2. Unia	2	4	5-1
3. Górnik	2	4	5-2
4. Wrocław	2	4	2-0
5. Mitech	2	3	5-6
6. Piaseczno	2	1	3-10
7. Gol	0	0	0-0
8. Zagłębie	1	0	0-2
9. AZS PSW	1	0	0-3
10. Bydgoszcz	2	0	1-8

**III LIGA**

6. kolejka:

Lublinianka – Avia 0:1  
 Orzeł – Polonia 3:1  
 Podlasie – Chełmianka 0:1  
 Karpaty – Stal 0:2  
 Tomaszowia – Resovia 2:2  
 Hetman – Stal 1:1  
 Jarosław – Orleńta 2:0  
 Sokół – Omega 1:0

1. Resovia	6	12	10-5
2. Stal K.	6	12	9-8
3. Lublinianka	6	11	11-5
4. Jarosław	5	10	5-2
5. Chełmianka	6	10	10-11
6. Orleńta	6	10	11-7
7. Izolator	5	9	15-9
8. Hetman	5	9	7-4
9. Orzeł	6	9	10-8
10. Karpaty	6	8	6-6
11. Sokół	5	7	5-5
12. Stal S.	6	7	4-4
13. Tomaszowia	6	6	11-8
14. Avia	5	6	8-9
15. Podlasie	6	4	5-9
16. Polonia	5	3	4-15
17. Omega	6	0	2-18

**IV LIGA**

5. kolejka

Roztocze – Unia 2:1  
 Hetman Ż – Sparta 6:0  
 Łada – Górnik II 2:3  
 Ruch – Orion 2:0  
 Lewart – Powiślak 0:0  
 Lutnia – Stal 2:2 zw. 3:0 walkower  
 Janowianka – Orleńta 1:3  
 Victoria – Opolanin 4:1

1. Hetman	5	15	20-2
2. Orleńta	5	12	21-6
3. Górnik II	5	12	15-8
4. Lewart	5	10	12-4
5. Ruch	5	10	9-8
6. Sparta	5	9	19-13
7. Lutnia	5	9	9-5
8. Victoria	5	9	13-12
9. Powiślak	5	7	12-5
10. Opolanin	5	6	8-12
11. Orion	5	6	5-10
12. Unia	5	4	4-11
13. Łada	5	4	8-9
14. Roztocze	5	3	7-14
15. Janowianka	5	0	2-15
16. Stal	5	0	3-33

**KASA STEFCZYKA 20 lat**

www.kasastefczyka.pl 801 600 100 (koszt wg taryfy operatora)

Pożyczka w Kasach Stefczyka – Kasie Stefczyka, Kasie Wspólnota, Kasie Wybrzeże, Kasie Jowisz, Kasie Unii Lubelskiej, Kasie Centrum – od kwoty 10 tys. zł przeznaczona na konsolidację zewnętrznych (spoz Kas Stefczyka, Twojej Kasy i Kasy Polska) zobowiązań pożyczkowych/kredytowych.

Niniejsza informacja nie stanowi oferty w rozumieniu przepisów kodeksu cywilnego. Decyzja kredytowa zależy od indywidualnej oceny ryzyka kredytowego.